

Made in Italy

 Conservare il presente indirizzo per
 futuro riferimento

 Retain this address
 for future reference

1:72 scale

No 1462

Stirling Mk. III

EN

The Short Stirling was the first four-engined British heavy bomber of the Second World War. The design had high wing, four engines and the cabin elevated over the fuselage. The airframe was fully made in metal. Another features that characterised the bomber was the impressive size of the landing gears. The first bombers went to equip the Royal Air Force Bomber Command Squadrons from the end of 1940. The Operational status was reached on January 1941 and the first war mission was dated February 1941 against logistic installation in Rotterdam. Stirling Mk. I was able to carry a significant offensive load of over 6,000 Kg of bombs and was armed with eight 7.7 mm machine guns for defence. The direct successor of the Mk.I version was the Mk.III, fitted with new and improved Bristol Hercules XVI engines and enhanced defensive armaments.

IT

Lo Short Stirling è stato il primo bombardiere pesante britannico ad entrare in servizio durante la seconda guerra mondiale. Il progetto dello Stirling si caratterizzava per l'ala alta, i quattro motori e la cabina sopraelevata rispetto alla fusoliera. La struttura del velivolo era interamente metallica. Altra caratteristica dello Stirling era il grande carrello di atterraggio. I primi Stirling Mk I andarono ad equipaggiare i reparti del Bomber Command della R.A.F. a partire dalla fine del 1940. La prima missione operativa, contro installazioni industriali a Rotterdam, venne realizzata nel 1941. Lo Stirling aveva la possibilità di trasportare un significativo carico offensivo di oltre 6.000 Kg di bombe ed era armato con 8 mitragliatrici da 7,7 mm per la difesa. La diretta evoluzione del Mk.I fu la versione Mk.III con nuovi motori Bristol Hercules XVI potenziati ed un migliore armamento difensivo.

DE

Der Short Stirling war der erste schwere britische Bomber, der während des zweiten Weltkriegs eingesetzt wurde. Bei dem Projekt des Stirling handelte es sich um einen viermotorigen Hoch Decker mit hinsichtlich zum Rumpf erhöhten Kabine. Die Struktur des Flugzeugs bestand vollständig aus Metall. Eine weitere Eigenschaft der Stirling war das große Fahrwerk. Die ersten Stirling Mk I rüsteten ab Ende 1940 die Abteilungen der Bomber Command der R.A.F. aus. Der erste Einsatz wurde 1941 gegen Industrieanlagen in Rotterdam geflogen. Die Stirling konnte eine große Bewaffnungslast von mehr als 6.000 kg Bomben transportieren und war zur Verteidigung mit acht 7,7-mm-MGs ausgerüstet. Die direkte Weiterentwicklung der Mk.I war die Mk.III-Version mit neuen, verbesserten Bristol Hercules XVI-Motoren und verbesserter Abwehrbewaffnung.

FR

Le Short Stirling a été le premier bombardier lourd britannique à entrer en service pendant la seconde guerre mondiale. Le projet du Stirling était caractérisé par l'aile haute, les quatre moteurs et la cabine surélevée par rapport au fuselage. La structure de l'avion était entièrement métallique. Une autre caractéristique du Stirling était son grand train d'atterrissage. Les premiers Stirling Mk I allèrent équiper les compagnies du Bomber Command de la RAF dès la fin de 1940. La première mission opérationnelle, contre les installations industrielles à Rotterdam, eut lieu en 1941. Le Stirling avait la capacité de transporter une charge offensive significative de plus de 6 000 kg de bombes et était armé de 8 mitrailleuses de 7,7 mm pour la défense. L'évolution directe du Mk.I fut la version Mk.III avec de nouveaux moteurs Bristol Hercules XVI améliorés et un armement défensif amélioré.

ES

El Short Stirling ha sido el primer bombardero de gran porte británico que se ha puesto en servicio durante la segunda guerra mundial. El proyecto del Stirling se caracterizaba por el ala alta, los cuatro motores y la cabina elevada respecto al fuselaje. La estructura de la aeronave era completamente metálica. Otra característica del Stirling era el gran tren de aterrizaje. Los primeros Stirling Mk I entraron a formar parte de las divisiones del Bomber Command de la R.A.F. a partir del final de 1940. La primera misión operativa, contra instalaciones industriales en Rotterdam, se realizó en 1941. El Stirling era capaz de transportar una carga importante ofensiva de más de 6.000 kg de bombas y estaba armado con 8 ametralladoras de 7,7 mm para la defensa. La evolución directa del Mk.I fue la versión Mk.III con nuevos motores Bristol Hercules XVI con mayor potencia y un mejor armamento defensivo.

RU

Short Stirling был первым британским тяжёлым бомбардировщиком, который вошёл в эксплуатацию во время Второй Мировой Войны. Проект Stirling отличался высоким крылом, четырьмя двигателями и кабиной, надстроенной над фюзеляжем. Самолёт был полностью сделан из металла. Другой характеристика Stirling было большое шасси. Первые Stirling Mk I снабжали всем необходимым подразделения бомбардировочного авиационного командования R.A.F. начиная с 1940 года. Первая оперативная миссия против промышленных установок в Роттердаме была исполнена в 1941 году. Stirling мог перевозить значительный боевой груз более 6 000 кг бомб и был вооружён 8 пулемётами 7,7 мм для защиты. Усовершенствованным вариантом Mk.I стала версия Mk.III с новыми усиленными двигателями Bristol Hercules XVI и улучшенным защитным вооружением.


EN **WARNING:** Model for adult collector age 14 and over

IT **ATTENZIONE:** Modello per collezionisti adulti di età superiore ai 14 anni

FR **ATTENTION:** Modèle pour modélistes de 14 ans et plus.

DE **ACHTUNG:** Modellbausatz Für Modellbauer über 14 Jahre.

NL **WAARSCHWING:** Geschikt voor 14 jaar en ouder.

ES **ATENCION:** Modelo para modelistas mayores de 14 años.

EN **ATTENTION - Useful advice!**

STUDY THE INSTRUCTIONS CAREFULLY PRIOR TO ASSEMBLY. REMOVE PARTS FROM FRAME WITH A SHARP KNIFE OR A PAIR OF SCISSORS AND TRIM AWAY EXCESS PLASTIC. DO NOT PULL ON PARTS. ASSEMBLE THE PARTS IN NUMERICAL SEQUENCE. USE PLASTIC CEMENT ONLY AND USE CEMENT SPARINGLY TO AVOID DAMAGING THE MODEL. BLACK ARROWS INDICATE PARTS TO BE GLUED TOGETHER. WHITE ARROWS INDICATE ON WHICH FRAME THE PARTS MUST BE ASSEMBLED WITHOUT USING CEMENT. THESE LETTERS (A - B - C...) INDICATE ON WHICH FRAME THE PARTS WILL BE FOUND. PAINT SMALL PARTS BEFORE DETACHING THEM FROM FRAME. REMOVE PAINT WHERE PARTS ARE TO BE CEMENTED. CROSSED OUT PARTS MUST NOT BE USED.

IT **ATTENZIONE - Consigli utili!**

PRIMA DI INIZIARE IL MONTAGGIO STUDIARE ATTENTAMENTE IL DISEGNO. STACCARE CON MOLTA CURA I PEZZI DALLE STAMPE. USANDO UN TAGLIA-BALSA OPPURE UN PAIO DI FORBICI E TOGLIERE CON UNA PICCOLA LIMA O CON CARTA VETRO FINE EVENTUALI SBAVATURE. MAI STACCARE I PEZZI CON LE MANI. MONTARLI SEGUENDO L'ORDINE DELLE NUMERAZIONI DELLE TAVOLE. ELIMINARE DALLA STAMPA IL NUMERO DEL PEZZO APPENA MONTATO FACENDOGLI SOPRA UNA CROCE. LE FRECCHE NERE INDICANO I PEZZI DA INCOLLARE, LE FRECCHE BIANCHE INDICANO I PEZZI DA MONTARE SENZA COLLA. USARE SOLO COLLA PER POLISTIROLO. LE LETTERE (A - B - C...) AI LATI DEI NUMERI INDICANO LA STAMPA OVE SI TROVA IL PEZZO DA MONTARE. I PEZZI SBARRATI DA UNA CROCE NON SONO DA UTILIZZARE.

DE **ACHTUNG - Ein nützlicher Rat!**

VOR DER MONTAGE DIE ZEICHNUNG AUFMERKSAM STUDIEREN. DIE EINZELNEN MONTAGETEILE MIT EINEM MESSER ODER EINER SCHERE VOM SPRITZLING SORFÄLLIG ENTFERN. EVENTUELLE GRÄTE WERDEN MIT EICHER KLINGE ODER FEINEM SCHMIDGPAPIER BESIEGT. KEINESFALLS DIE MONTAGETEILE MIT DEN HÄNDEN ENTFERNEN. BEI DER MONTAGE DER TAFLERNUMMERIEUNG FOLGEN. PFEILE ZEIGEN DIE ZU KLEBENDEN TEILE WÄHREND DIE WEISSEN PFEILE DIE OHNE LEIM ZU MONTIERENDEN TEILE ANZEIGEN. BITTE NUR PLASTIKKLEBSTOFF VERWENDEN. DIE BUCHSTABEN (A - B - C...) NEBEN DEN NUMMERN SIEGT AUF WELCHEM SPRITZLING DER ZU MONTIERENDE TEIL ZU FINDEN IST. DIE MIT EINEM KREUZ MARKIERTEN TEILE SIND NICHT ZU VERWENDEN.

FR **ATTENTION - Conseils utiles!**

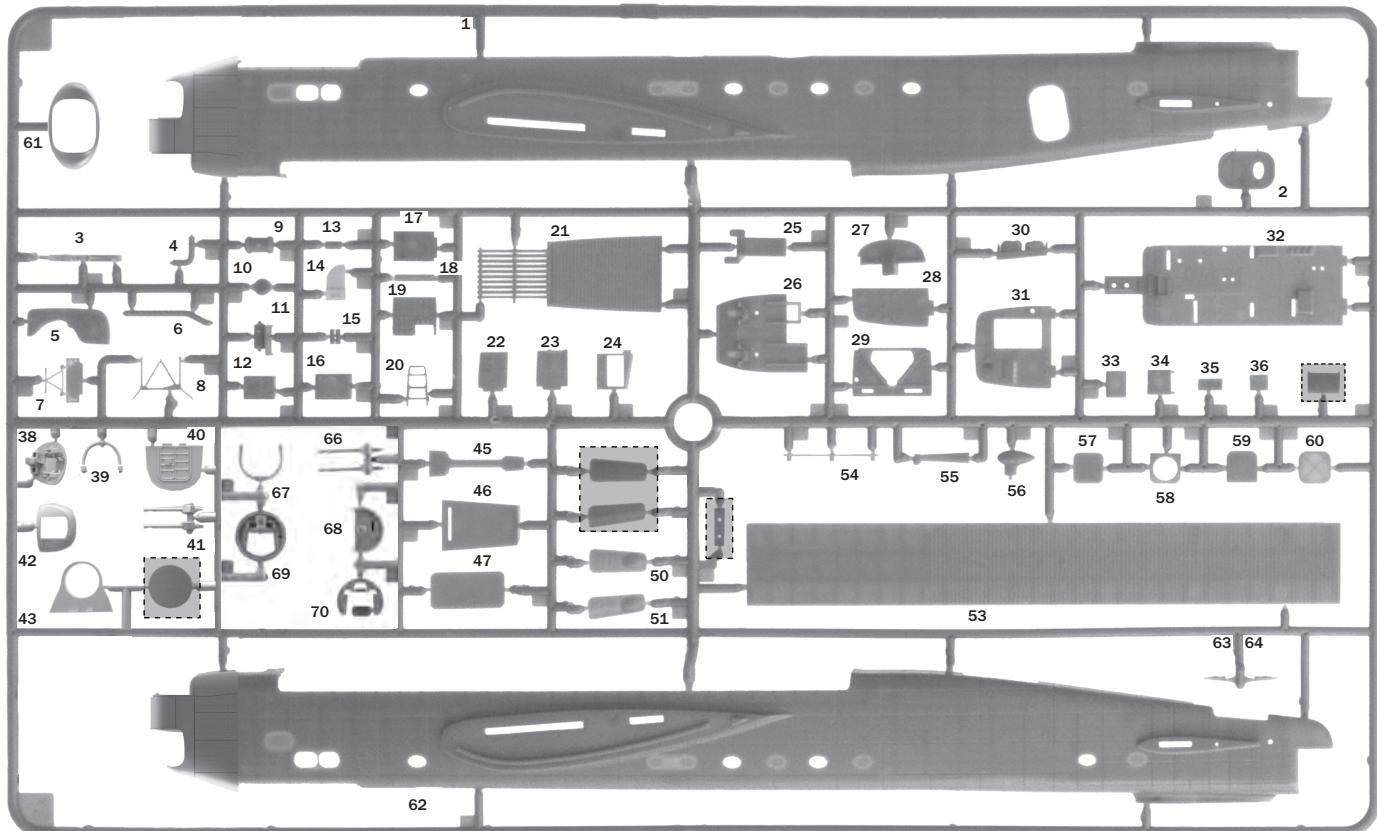
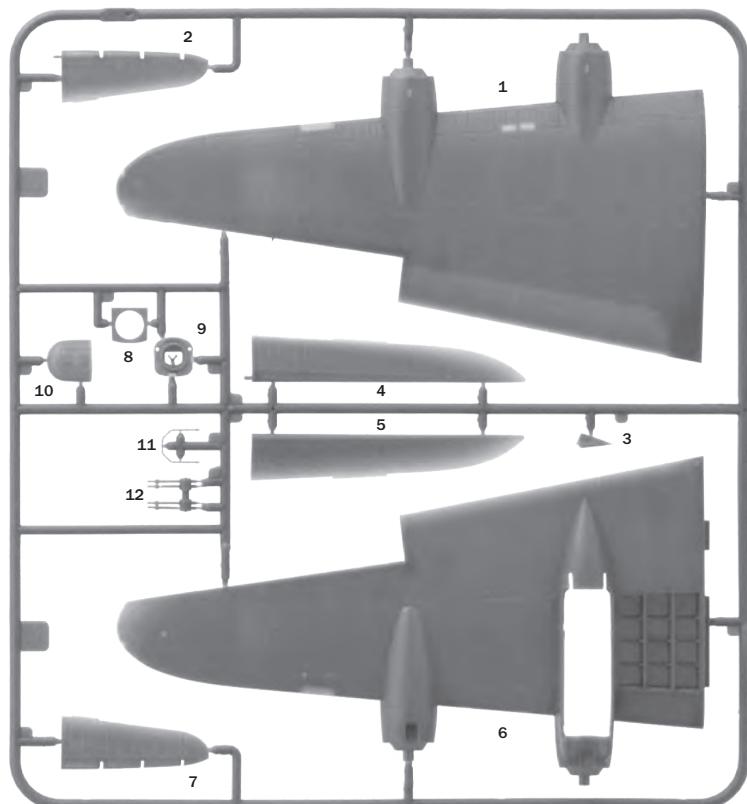
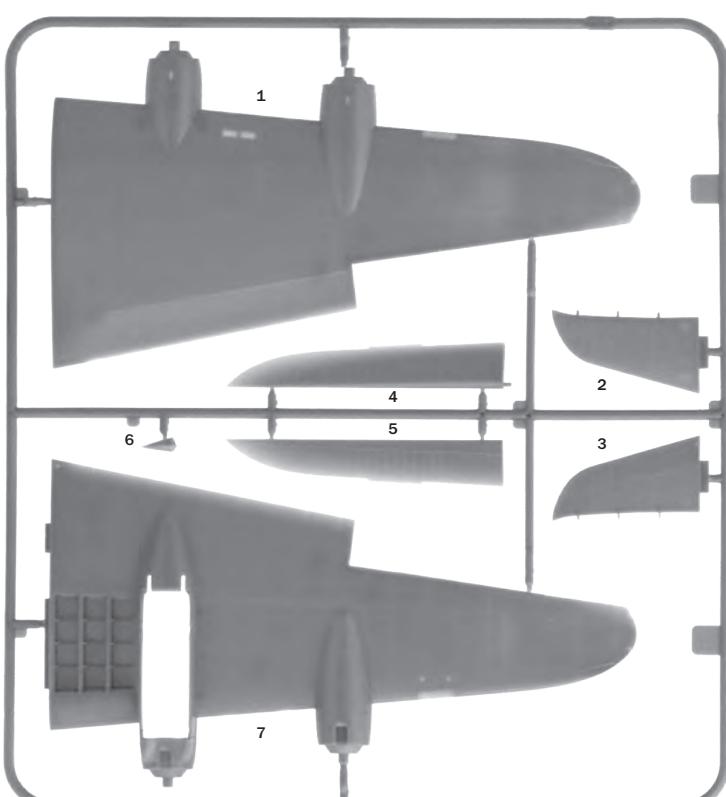
AVANT DE COMMENCER LE MONTAGE, ÉTUDIER ATTENTIVEMENT LE DESSIN. DÉTACHER AVEC BEAUCOP DE SOIN LES MORCEAUX DES MOULES EN USANT UN MASSICOT OU BIEN UN PAIR DE CISAILLES ET COUPER AVEC UNE PETITE LAME AVEC DE PAPIER DE VITRE FIN ÉBARBAGÉS ÉVENTUELS. JAMAIS DÉTACHER LES MORCEAUX AVEC LES MAINS MONTER LES EN SUivant L'ORDRE DE LA NUMÉRATION DES TABLES. ELIMINER DE LA MOULE LE NUMÉRO DE LA PIÈCE QUI VIENT D'Être MONTÉE, EN LE BIFFANT AVEC UNE CROIX. LES FLÈCHES NOIRES INDUIENT LES PIÈCES À COLLER, LES FLÈCHES BLANCHES INDUIENT LES PIÈCES À MONTER SANS COLLE. EMPLOYER SEULEMENT DE LA COLLE POUR POLYSTROL. LES LETTRES (A - B - C...) AUX CÔTÉS DES NUMÉROS INDUIENT LA MOULE OÙ SE TROUVE LA PIÈCE À MONTER. LES PIÈCES MARQUÉES PAR UNE CROIX NE SONT PAS À UTILISER.

ES **ATENCION - Consejos útiles!**

ESTUDIAR LAS INSTRUCCIONES CUIDADOSAMENTE ANTES DE COMENZAR EL MONTAJE. SEPARAR LAS PIEZAS DE LAS BANDEJAS CON UN CUCHILLO AFILADO O UN PAIR DE TIERRAS Y RETIRAR EL EXCESO DE PLÁSTICO O REBALDA. NO ARRANCAR LAS PIEZAS. MONTAR LAS PIEZAS EN ORDEN NUMÉRICO. UTILIZAR SOLAMENTE PEGAMENTO PARA PLÁSTICO Y EN POCAS CANTIDADES PARA EVITAR QUE SE DANÉ EL MODELO. LAS FLECHAS NEGROAS INDICAN LAS PIEZAS QUE SE DEBEN PEGAR JUNTAS. LAS FLECHAS BLANCAS INDICAN LAS PIEZAS QUE DEBEN ENSAMBLARSE SIN USAR PEGAMENTO. LAS LETRAS (A - B - C...) INDICAN EN QUÉ BÁNDIA SE ENCUENTRAN LAS PIEZAS. PINTAR LAS PIEZAS PEQUEÑAS ANTES DE SEPARARLAS DE LA BÁNDIA. RETIRAR LA PINTURA DE LOS LUGARES POR DONDE SE DEBAN PEGAR LAS PIEZAS.

RU **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ - чайные!**

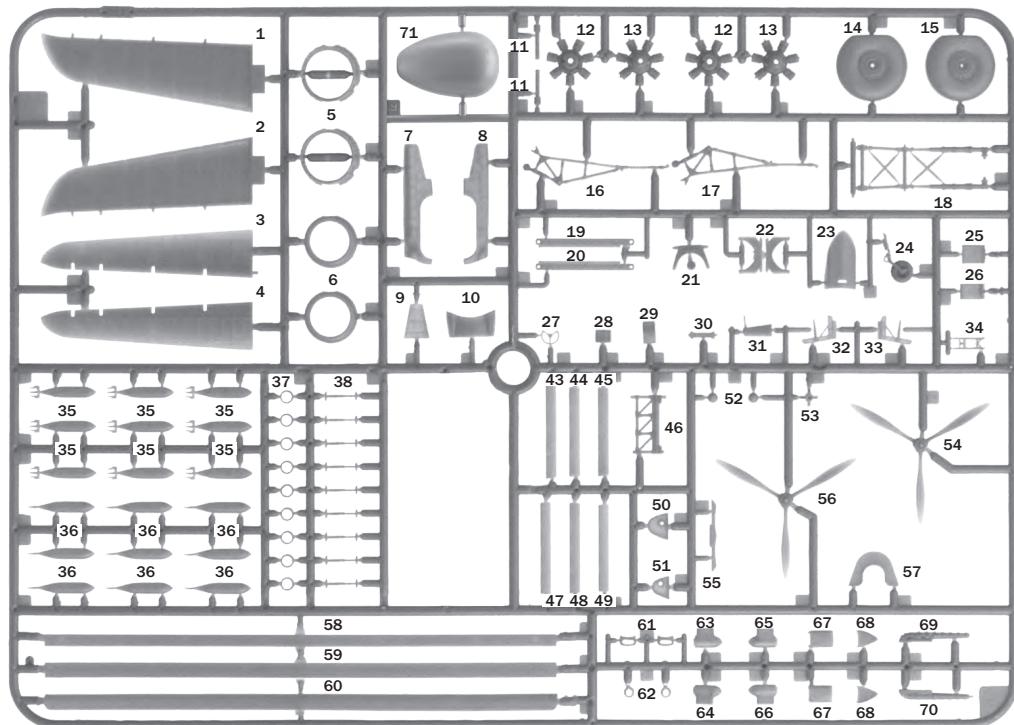
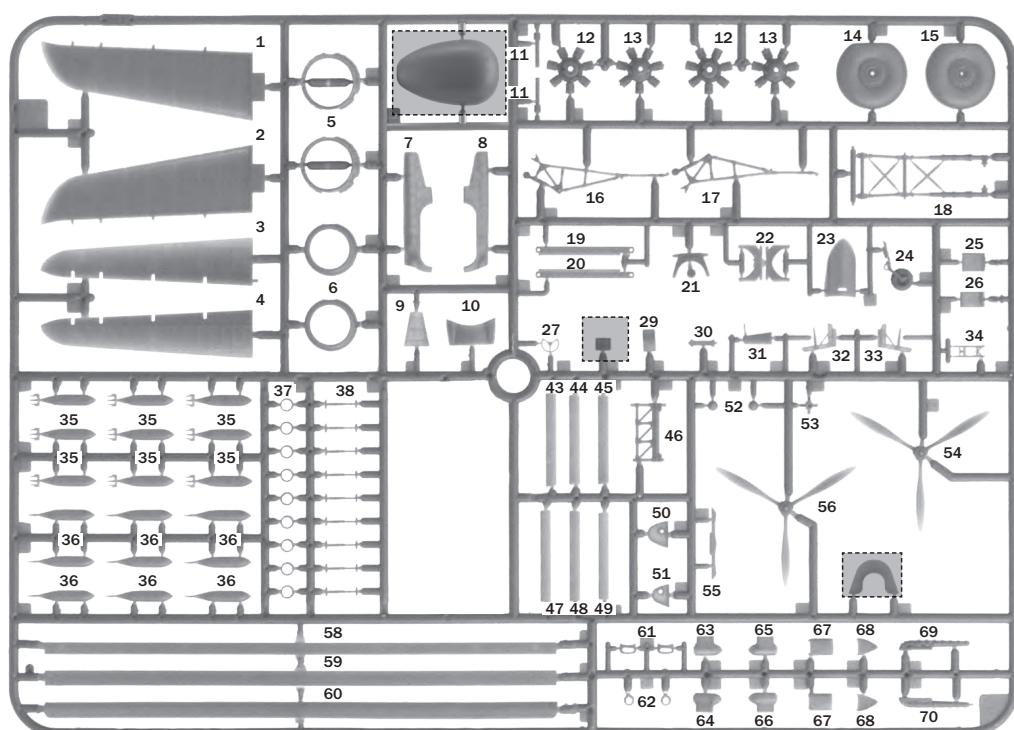
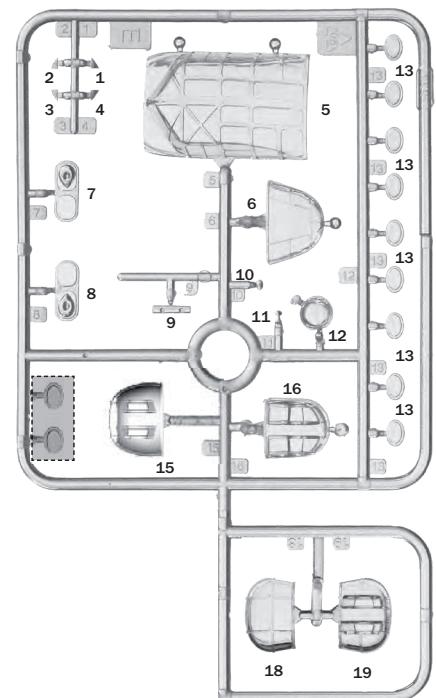
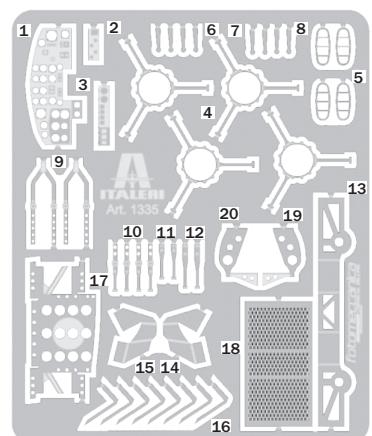
ПЕРЕД ТЕМ, КАК ПРИСТАТЬ К СВОРКЕ, ВНИМАТЕЛЬНО ИЗЧИТЬ ЧЕРТЁК. ОЧЕНЬ ОСТОРОЖНО ОТСОДИНИТЬ РАСПЕЧАТАННЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ, ИСПОЛЬЗОВАТЬ ДЛЯ ЭТОГО КАНЦЕФОРСКИЙ НОК ИЛИ ПАРУ НОЖИК. СНЯТЬ НЕРОВНОСТИ С ПОМОЩЬЮ ТОНКОГО ЛЕЗВИЯ ИЛИ С ПОМОЩЬЮ АБРАЗИВНОЙ БУРКИ. НЕ ОТСОДИНИТЬ ЭЛЕМЕНТЫ РУКАМИ. ВЫПОЛНИТЬ СБОРКУ СОГЛАСНО ПОРЯДКУ НУМЕРАЦИИ ТАБЛИЦЫ. УДАЛИТЬ ИЗ СПИСКА ТОЛЬКО ЧТО СОБРАННУЮ ДЕТАЛЬ. ПЕРЕЧЕРКИВАЯ ЕЁ, ЧЕРНЫЕ СТРЕЛКИ УКАЗЫВАЮТ ДЕТАЛИ ДЛЯ СКЛЕИВАНИЯ, БЕЛЫЕ СТРЕЛКИ УКАЗЫВАЮТ ДЕТАЛИ, КОТОРЫЕ СОБИРАЮТСЯ БЕЗ КЛЕЯ. ИСПОЛЬЗОВАТЬ ТОЛЬКО КЛЕЙ ДЛЯ ПЕНОПЛАСТА. БУКВЫ (A - B - C...) НА ПРОНУМЕРОВАННЫХ СТОРОНАХ УКАЗЫВАЮТ ИСК, ГДЕ НАХОДИТСЯ ДЕТАЛЬ. ПЕРЕЧЕРКНУТЫЕ ДЕТАЛИ НЕ ИСПОЛЬЗОВАЮТСЯ.

A**C****B**

Parti da non utilizzare
Parts not for use
Pièces à ne pas utiliser
Telle werden nicht verwendet

Aprire i fori
Drill holes
Ouvrir les trous
Die Locher Ausböhren

Separare
Cut
Retirer
Entfernen

D**D****E****PE**

SUGGESTED COLORS

A

FLAT BLACK

F.S. 37038
Italeri AcrylicPaint - 4768AP**F**

FLAT MEDIUM GRAY

F.S. 36270
Italeri AcrylicPaint - 4746AP**I**

METAL FLAT ALUMINUM

F.S. 37118
Italeri AcrylicPaint - 4677AP**B**

GLOSS WHITE

F.S. 17875
Italeri AcrylicPaint - 4696AP**G**

FLAT GUN METAL

F.S. 37200
Italeri AcrylicPaint - 4681AP**L**

FLAT RUBBER

F.S. 26081
Italeri AcrylicPaint - 4861AP**C**

FLAT LEATHER

F.S. 30100
Italeri AcrylicPaint - 4674AP**H**

GLOSS RED

F.S. 11302
Italeri AcrylicPaint - 4605AP**M**

METAL FLAT STEEL

F.S. 37178
Italeri AcrylicPaint - 4679AP**D**

MET. GLOSS SILVER

F.S. 17178
Italeri AcrylicPaint - 4678AP**J**

FLAT INTERIOR GREEN

F.S. 34151
Italeri AcrylicPaint - 4301AP**N**

METAL GLOSS BRASS

F.S. 30219
Italeri AcrylicPaint - 4672AP**E**

FLAT DARK TAN

F.S. 30219
Italeri AcrylicPaint - 4709AP**K**

FLAT DARK GREEN

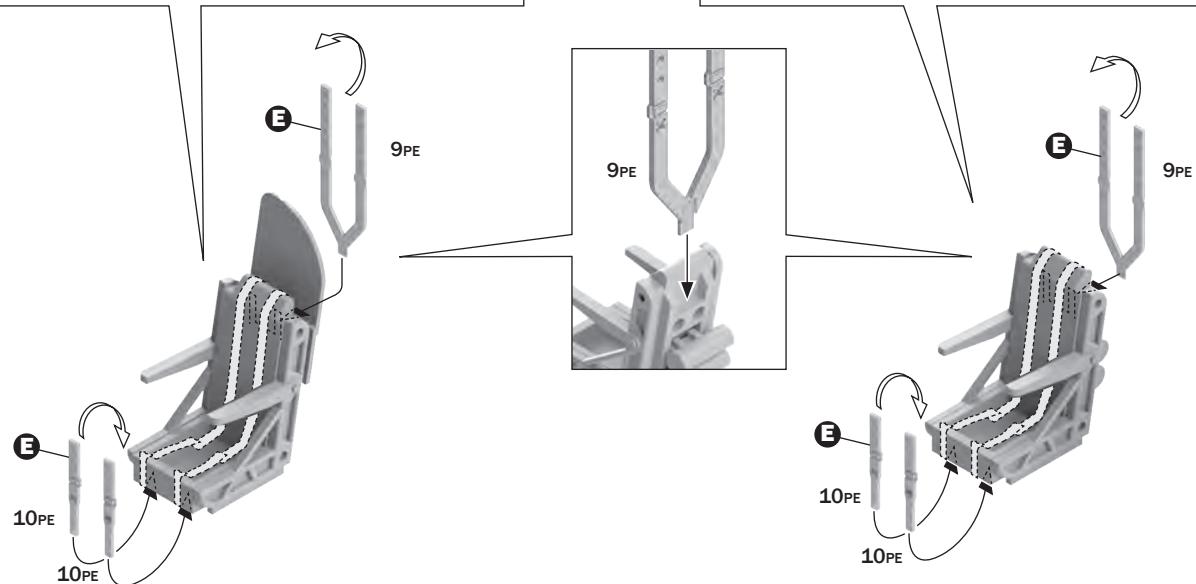
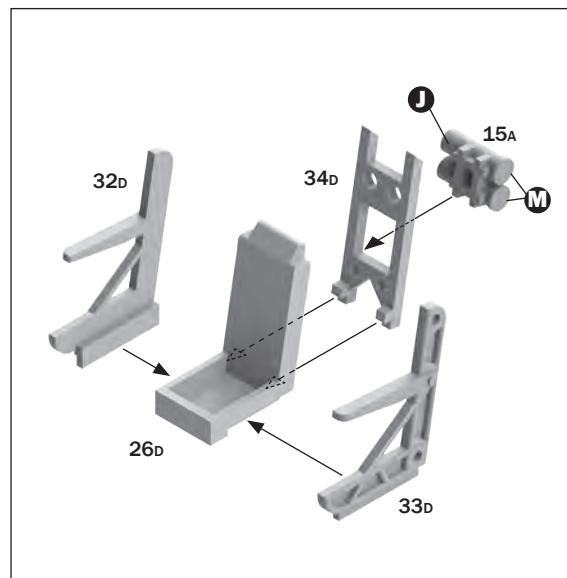
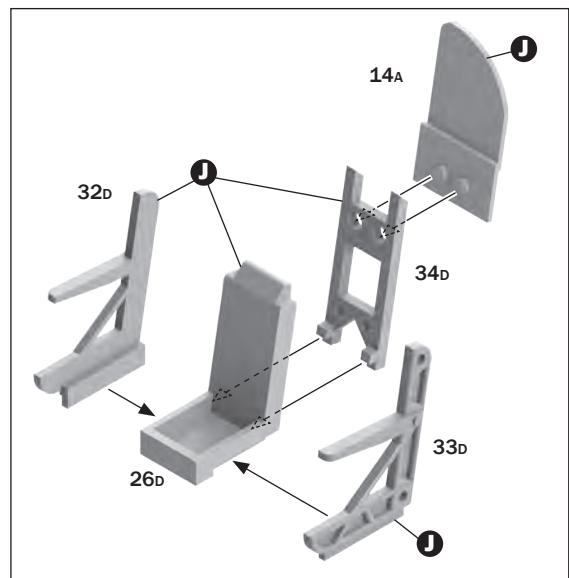
F.S. 34079
Italeri AcrylicPaint - 4726AP**O**

FLAT INSIGNIA YELLOW

F.S. 33538
Italeri AcrylicPaint - 4721AP

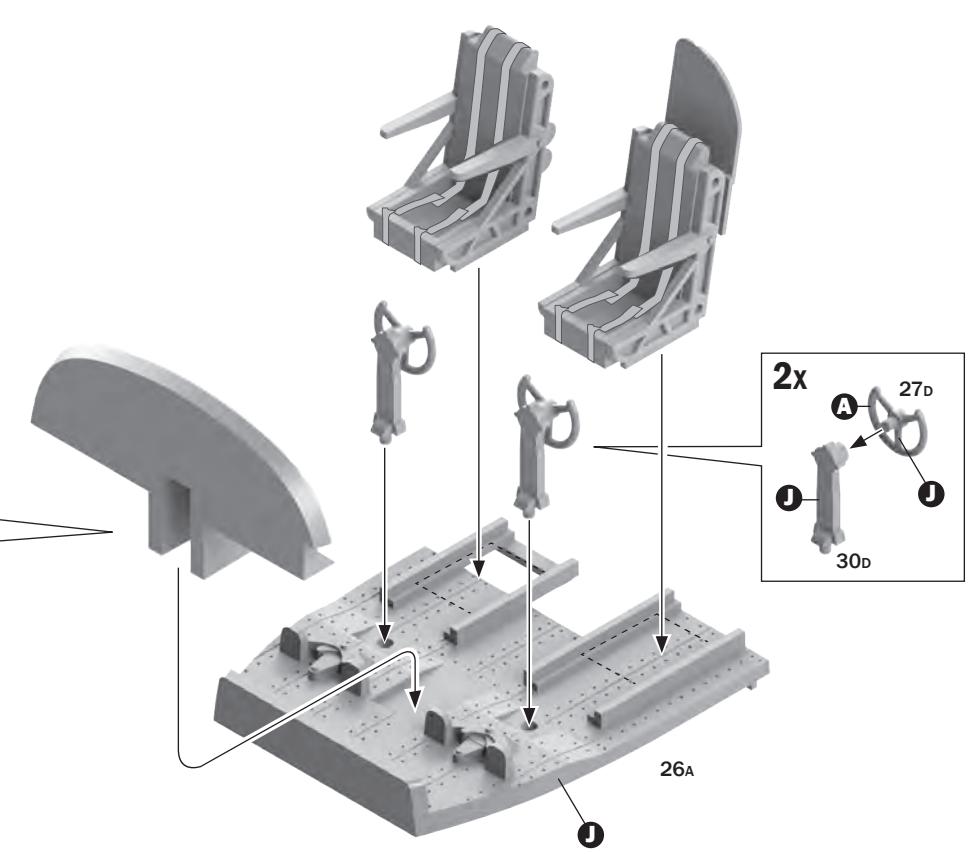
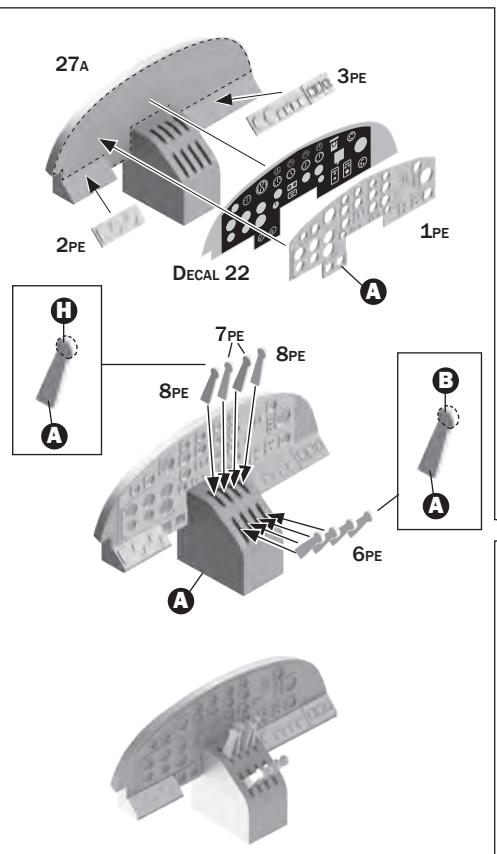
CHOOSE VERSION BEFORE ASSEMBLY

1

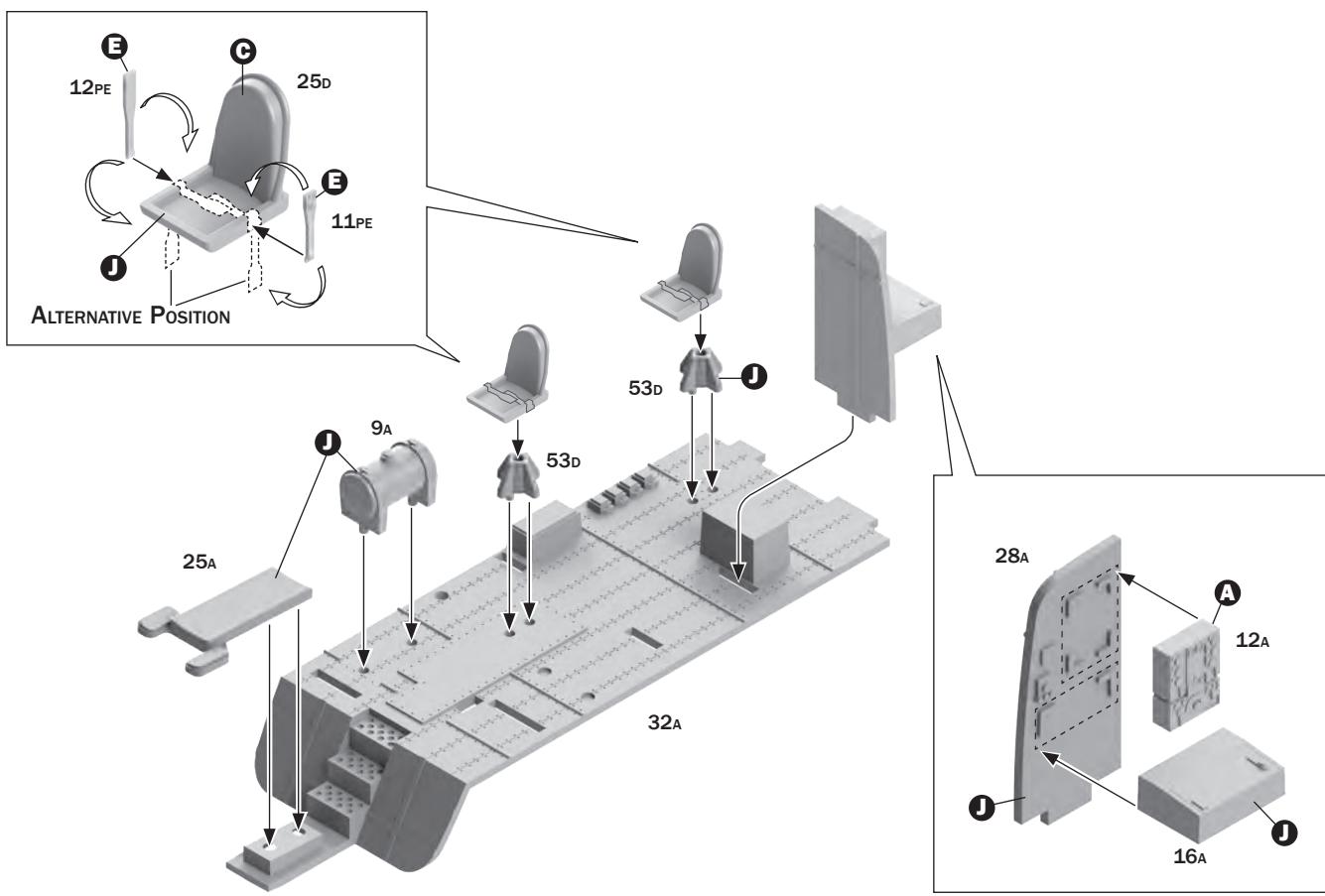


2

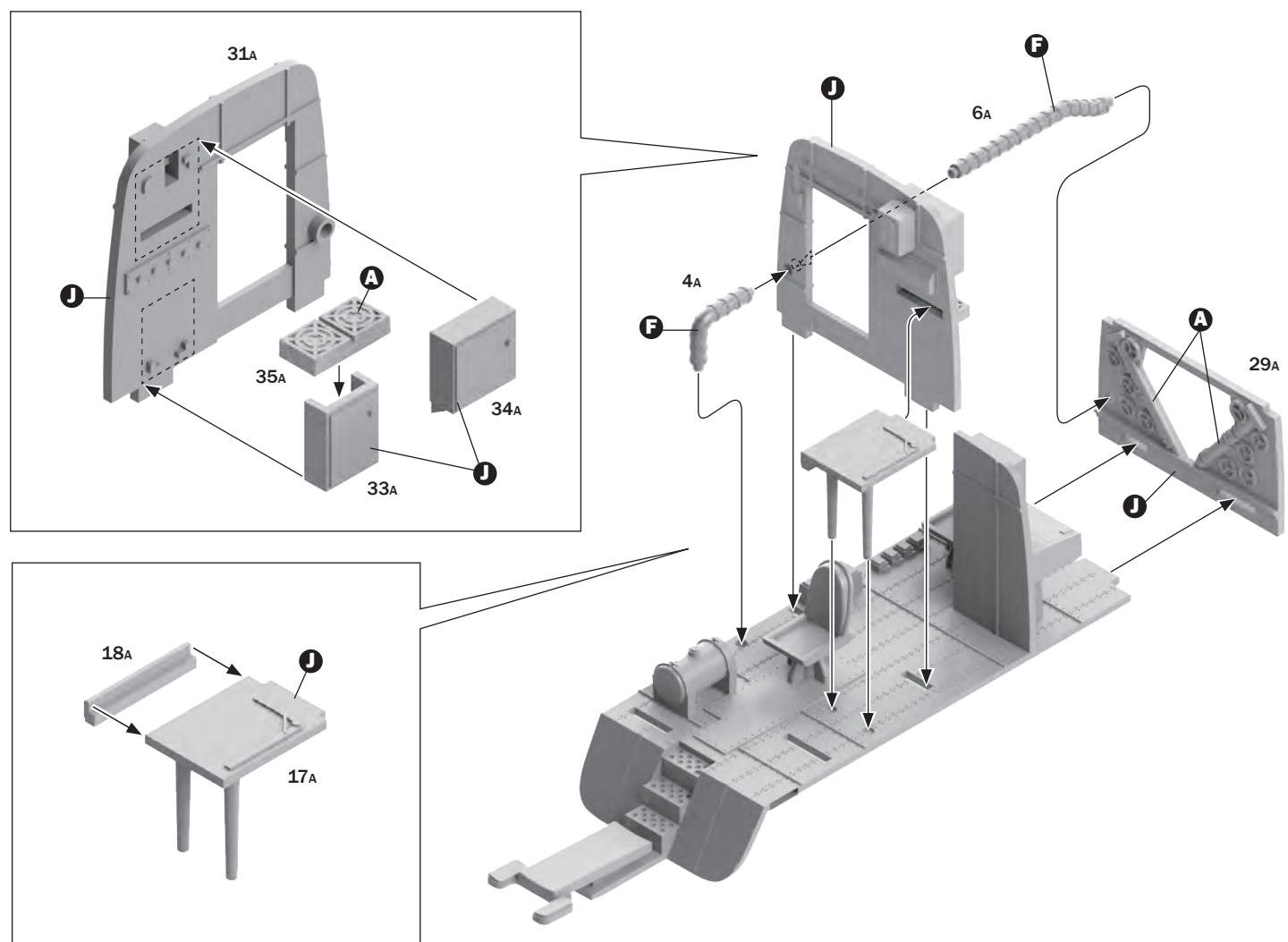
A

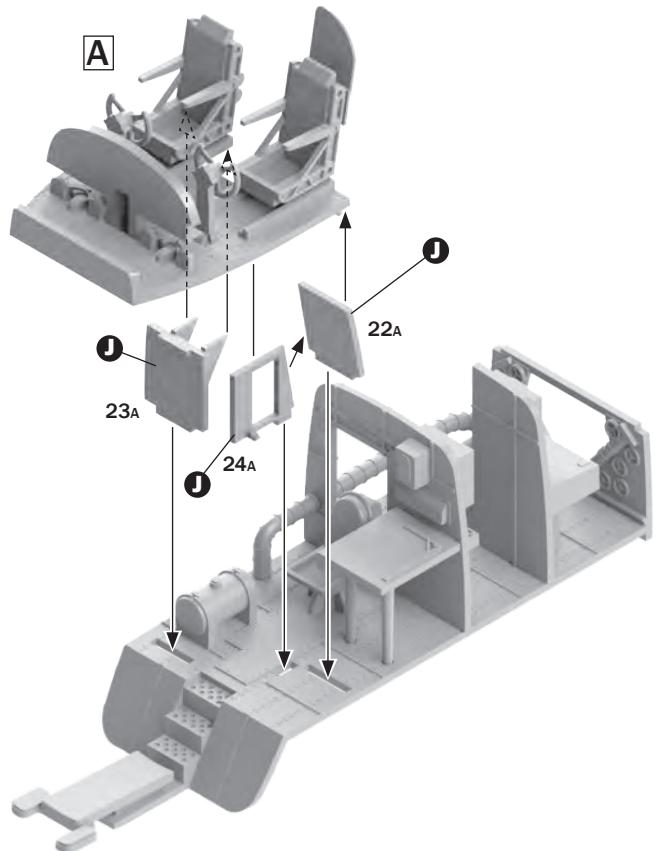
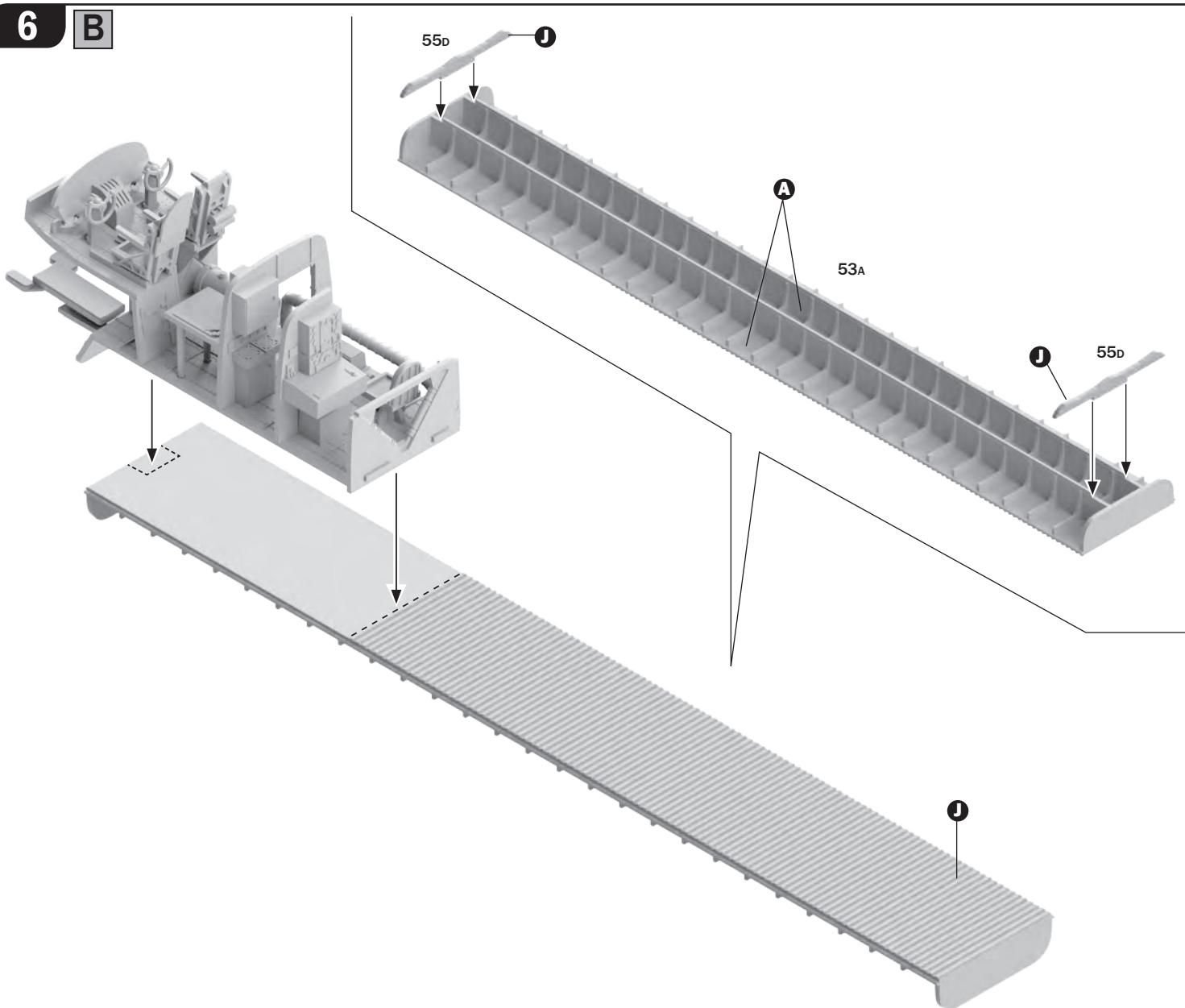


3

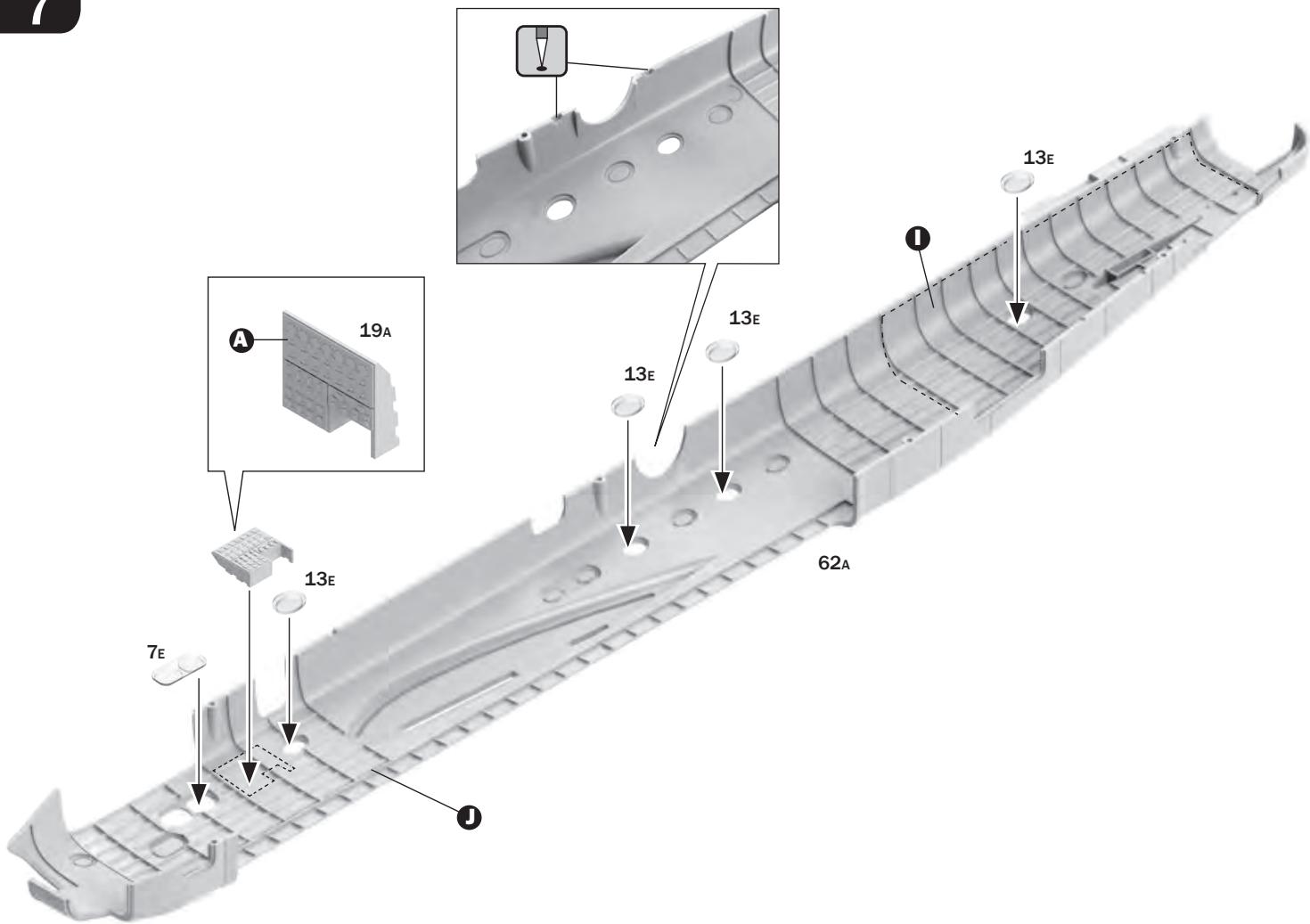


4

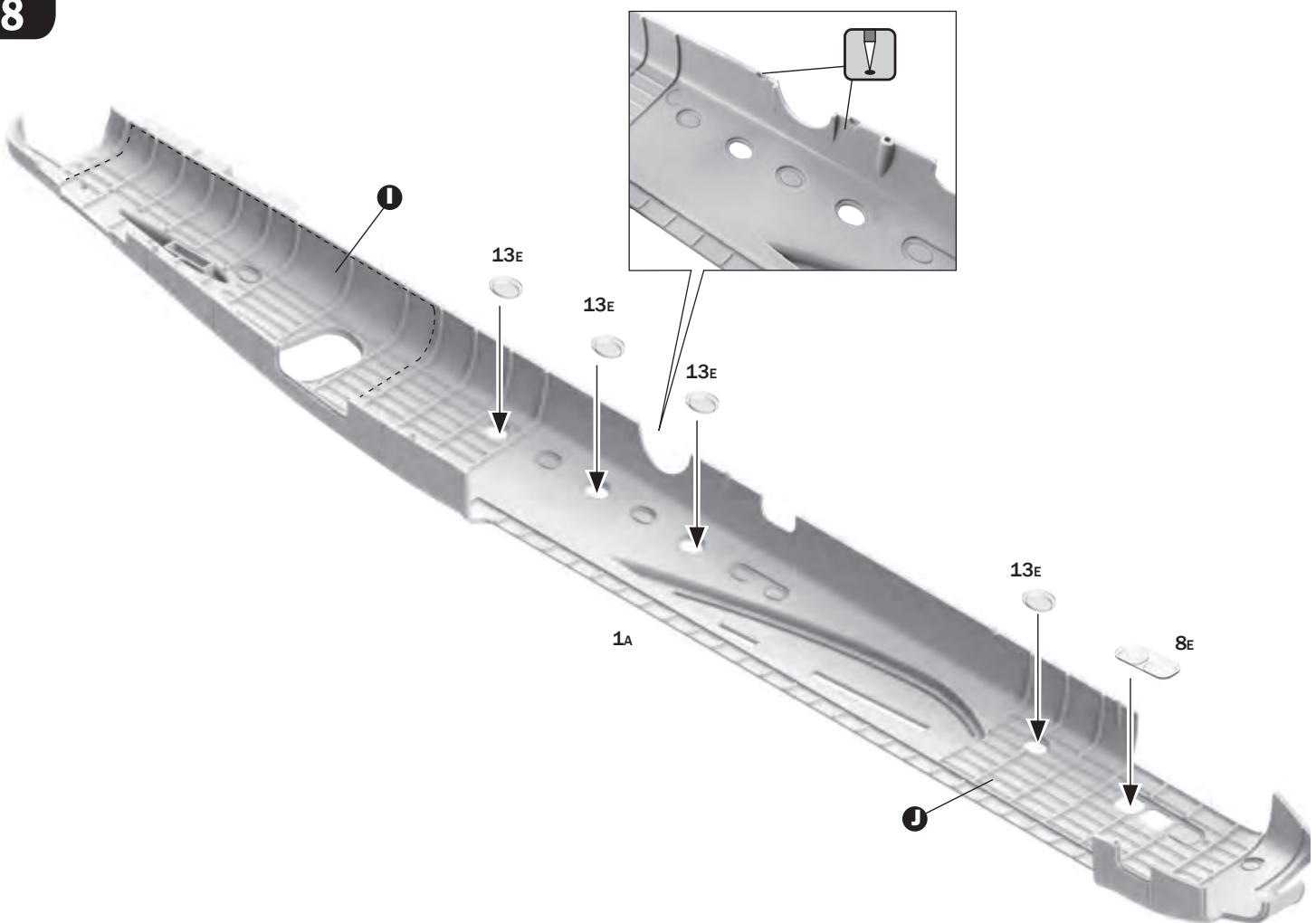


5**6****B**

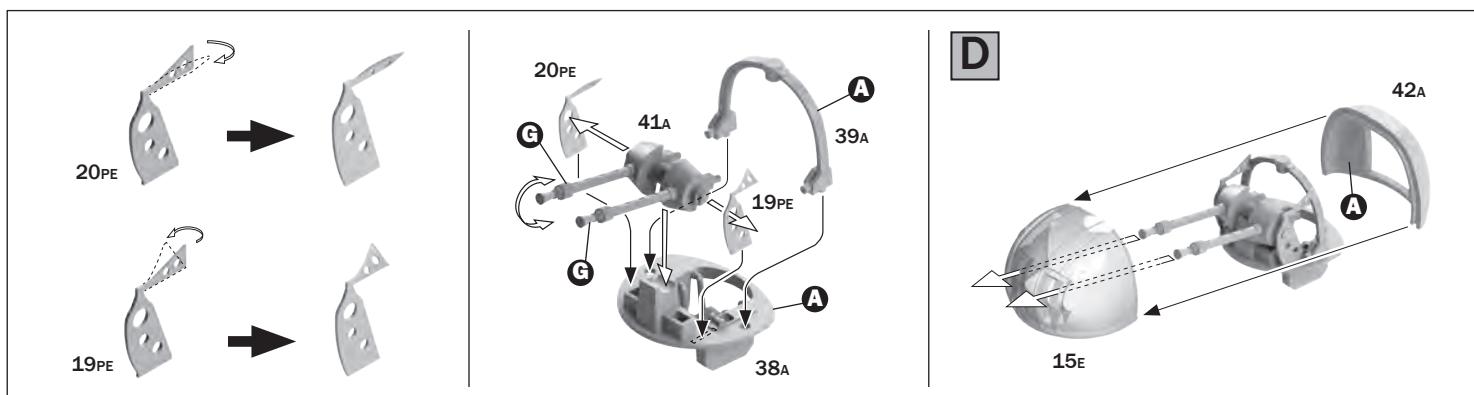
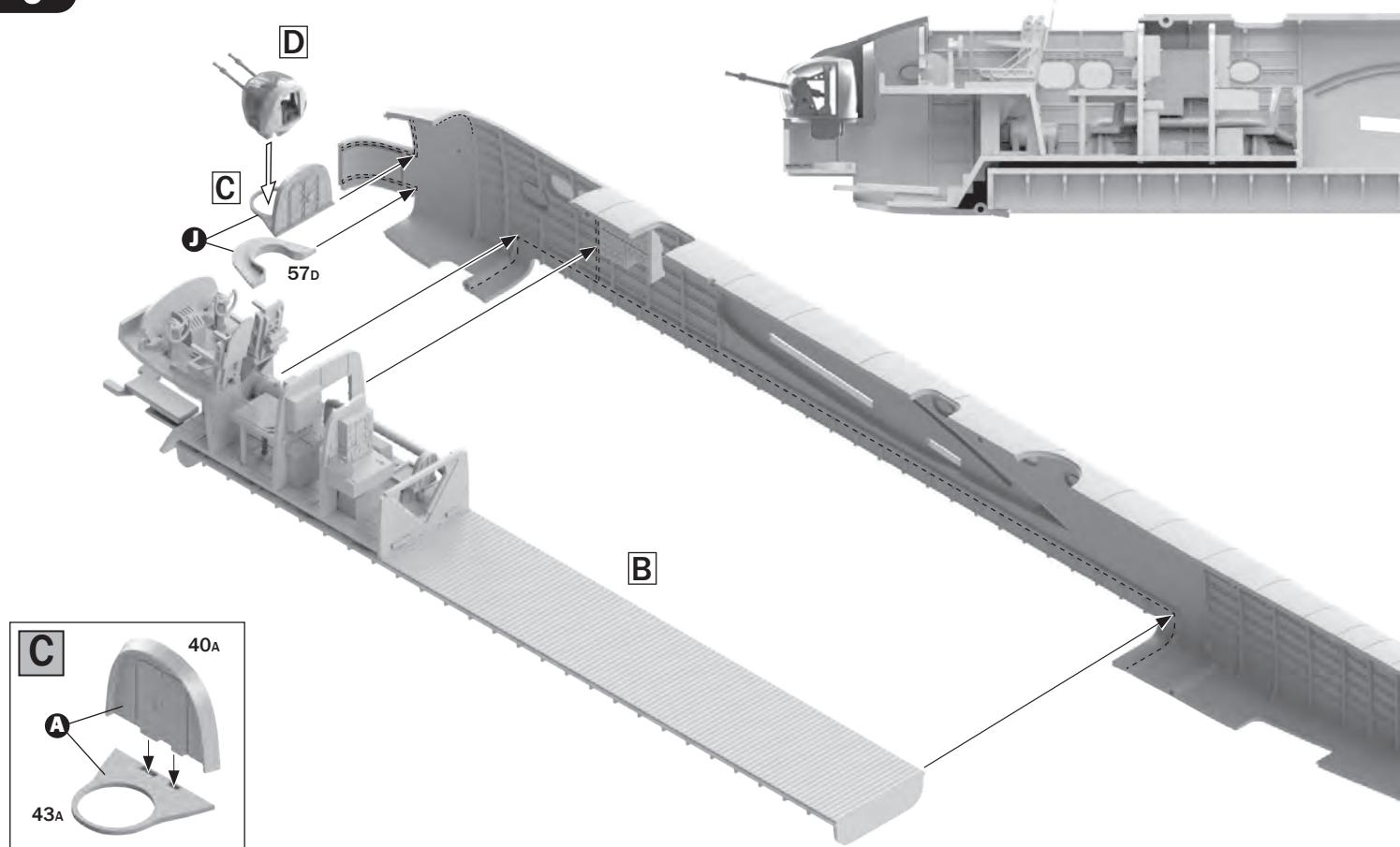
7



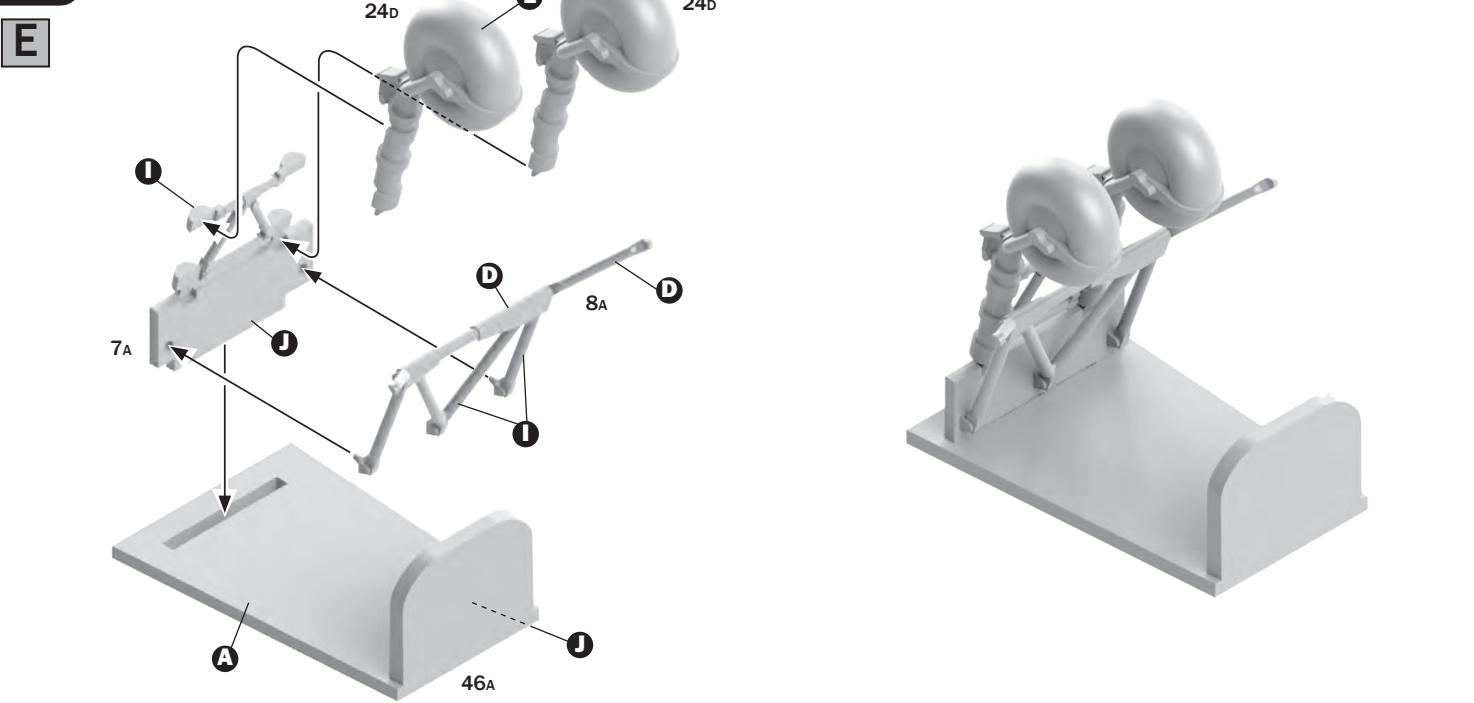
8

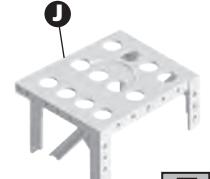
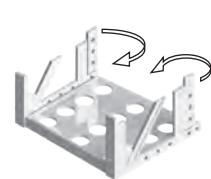
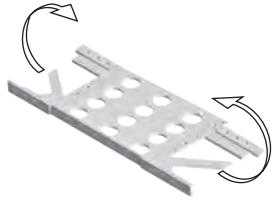
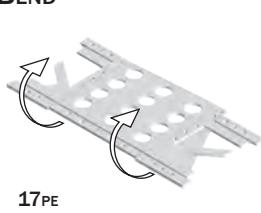
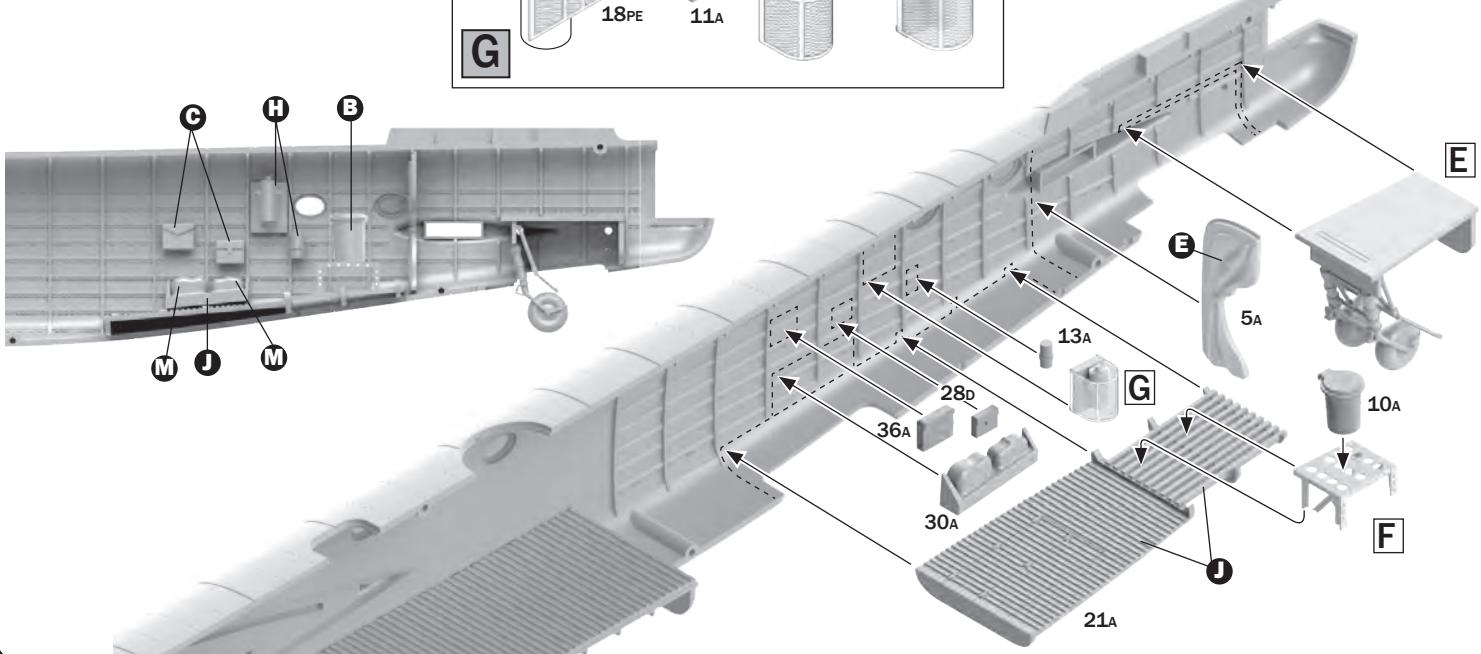
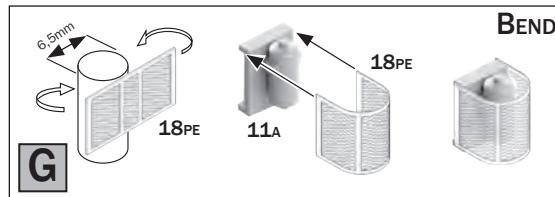
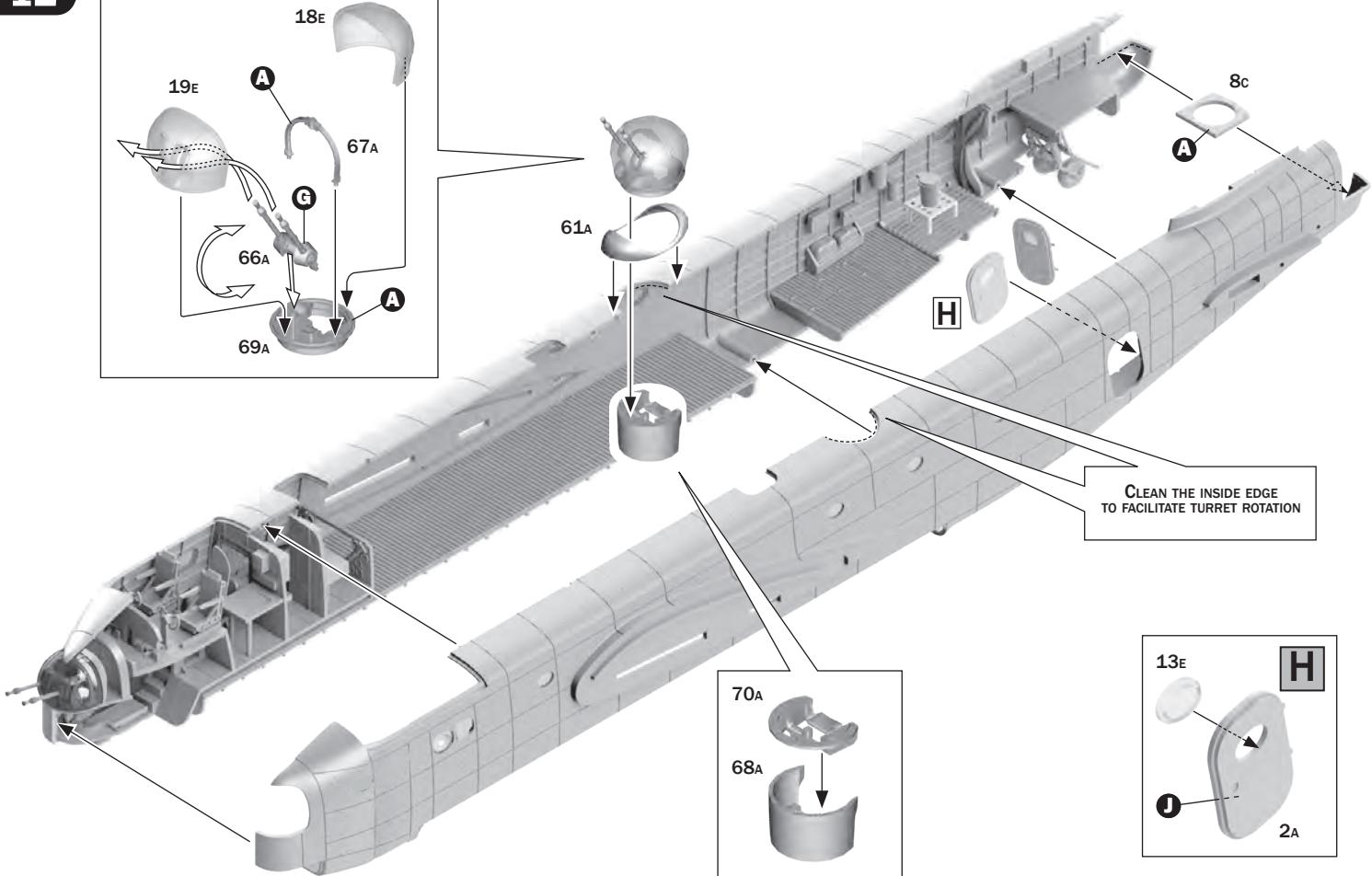
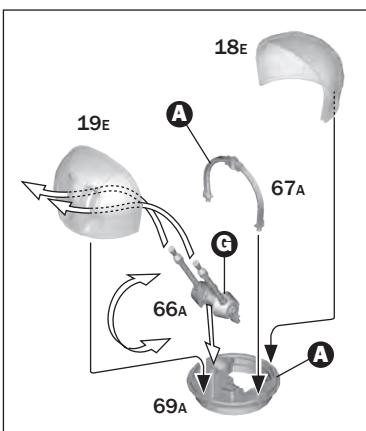


9

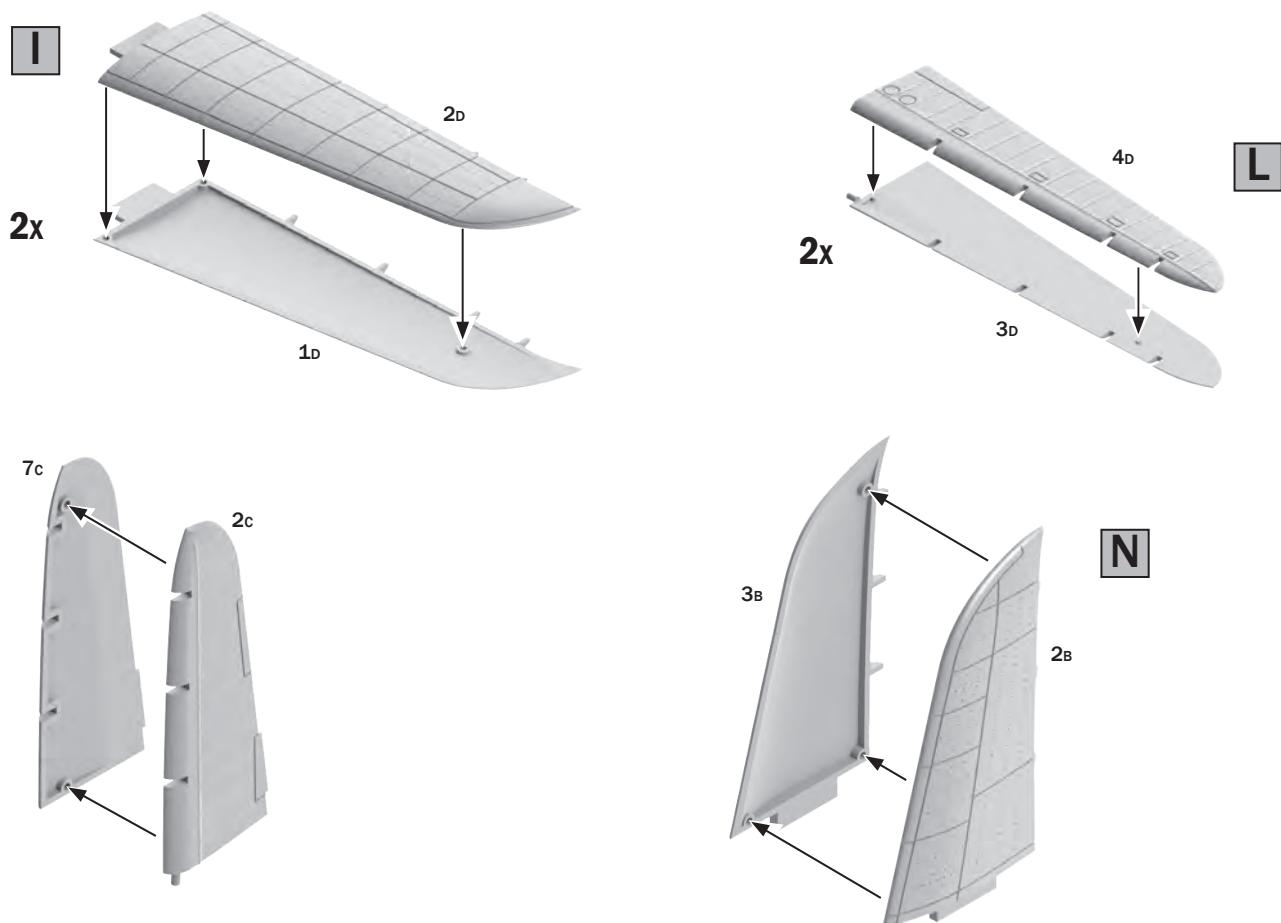


10

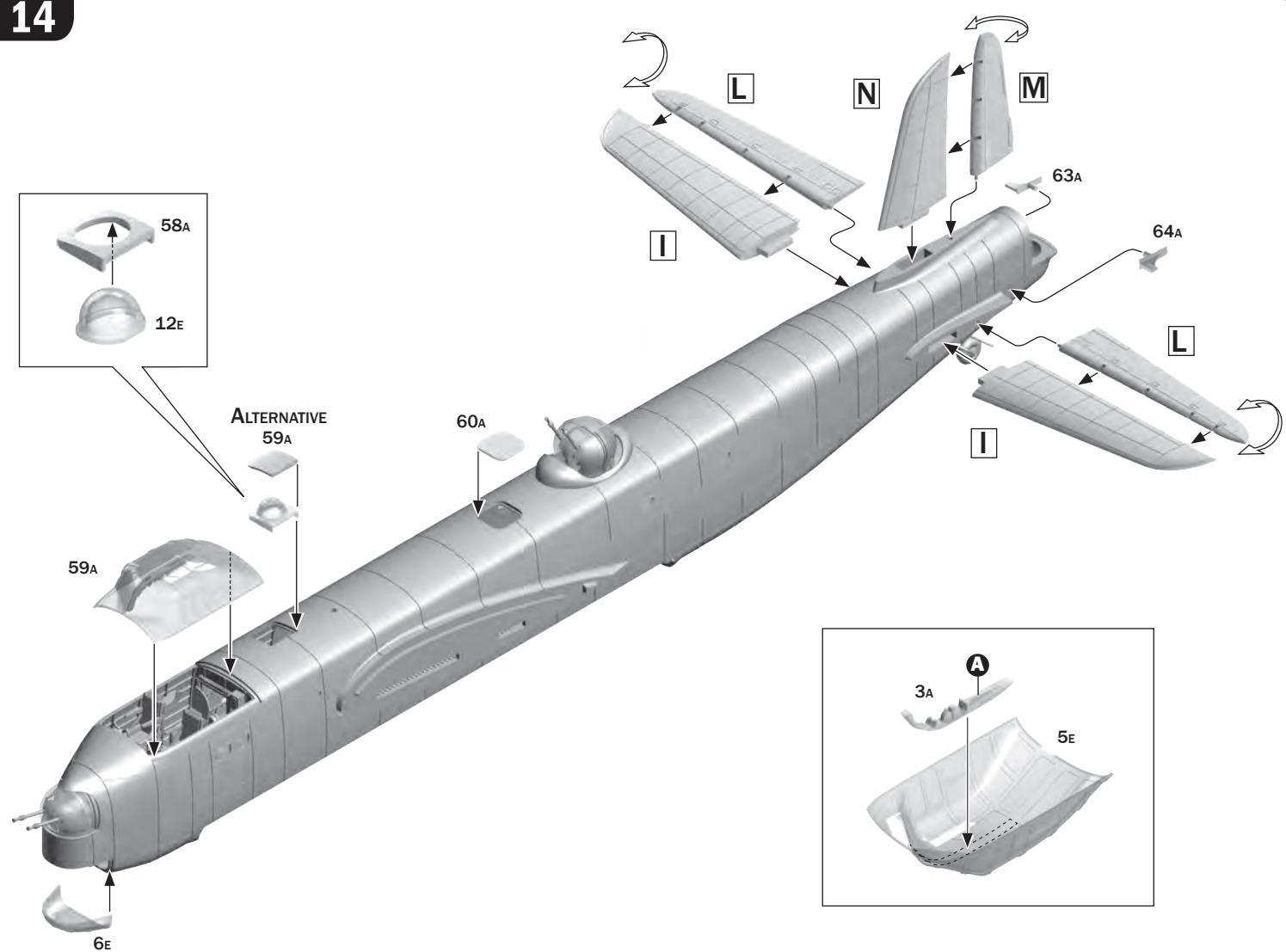


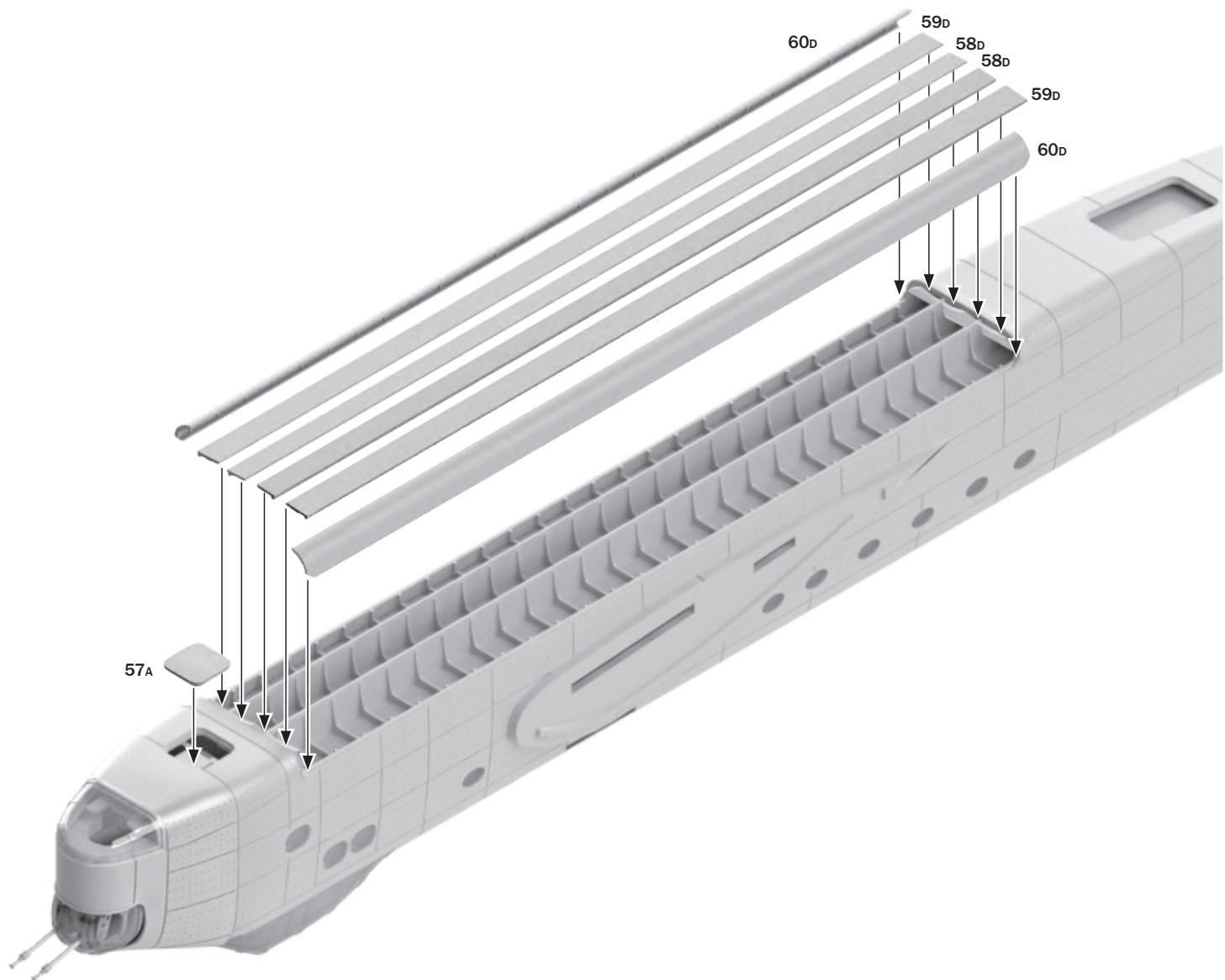
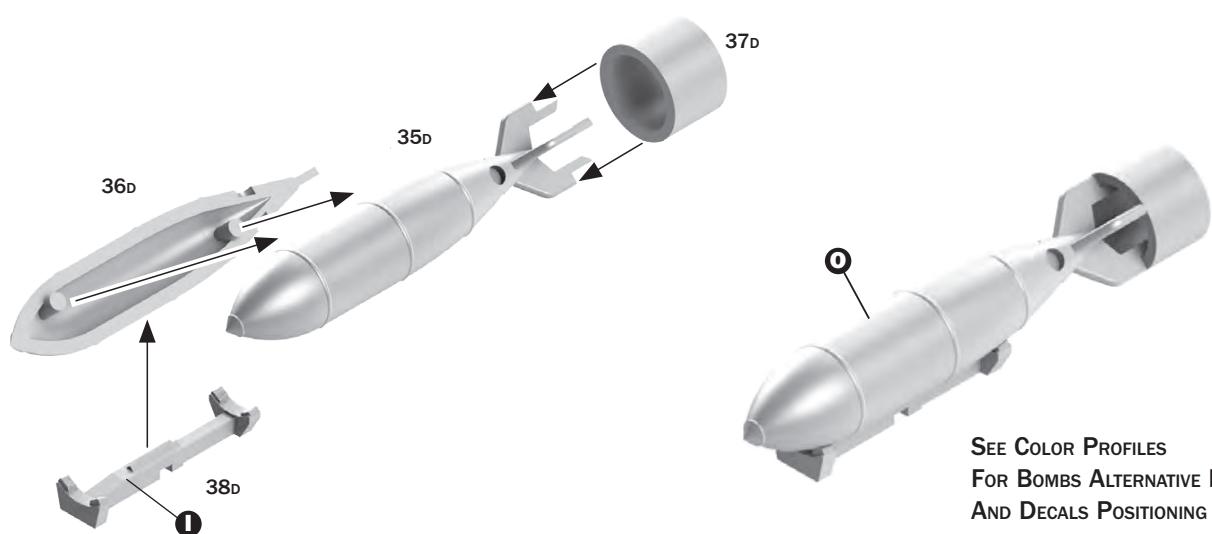
11**BEND****F****12**

13

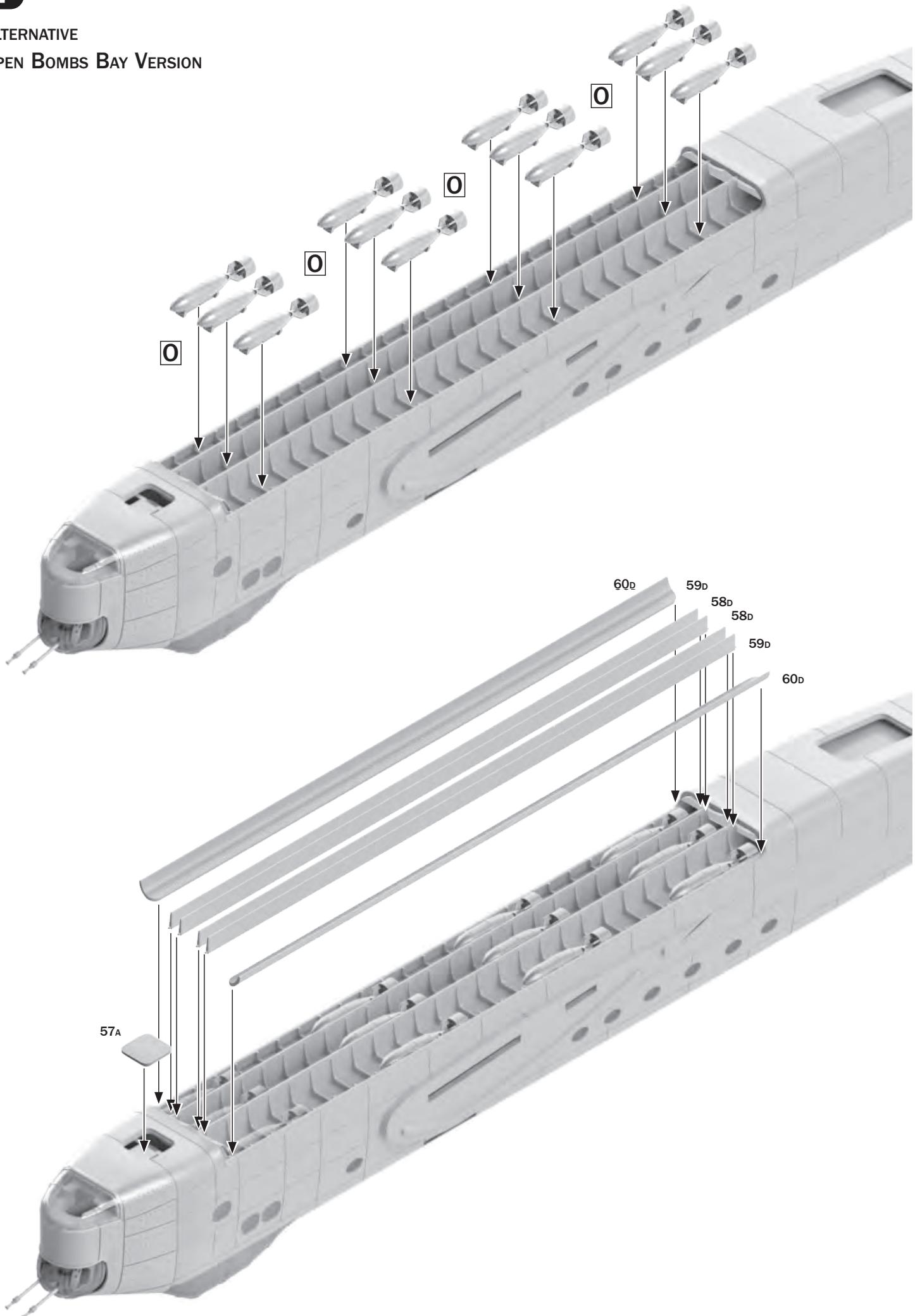


14

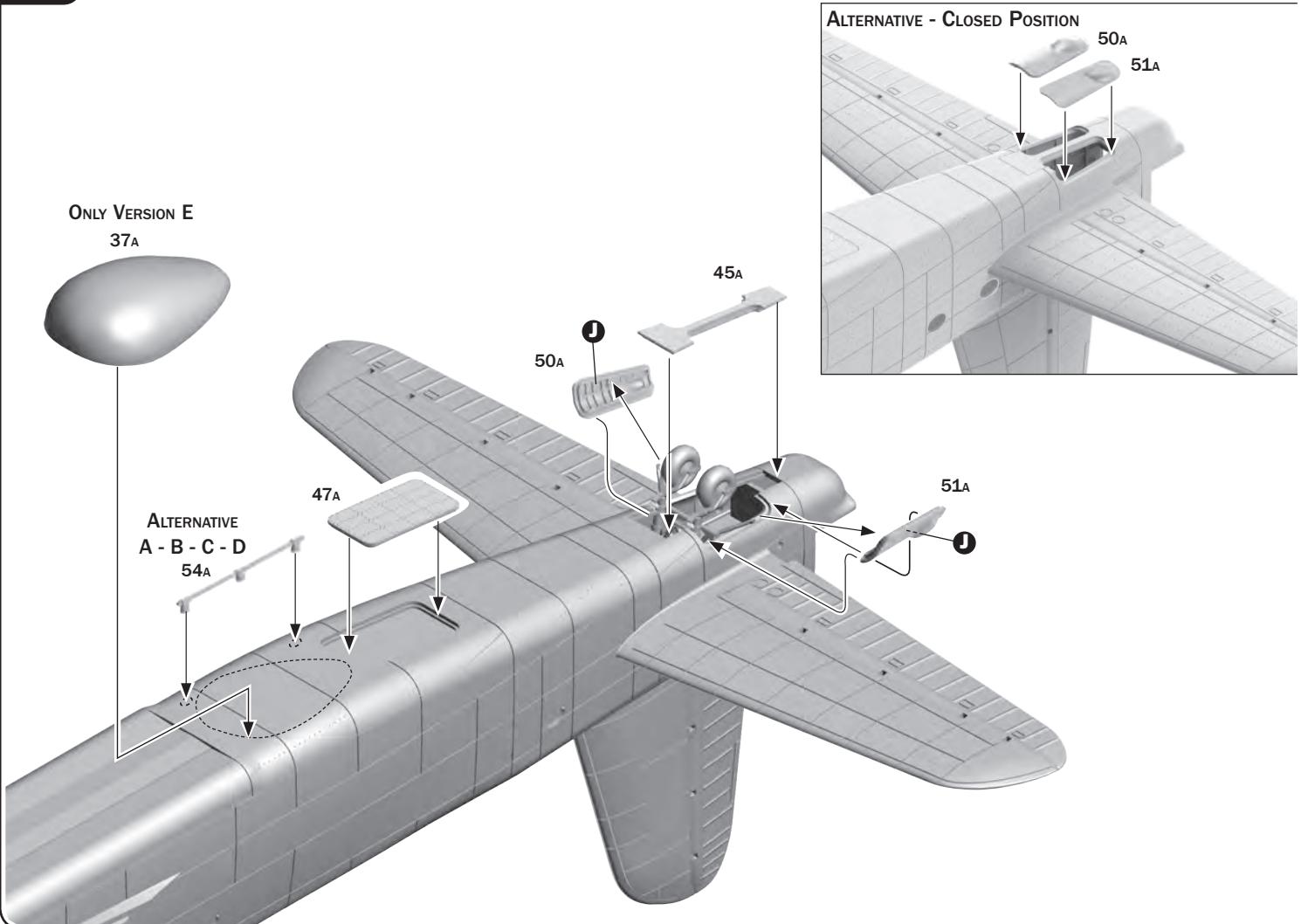


15**ALTERNATIVE
CLOSED BOMBS BAY VERSION****16****O 18x**

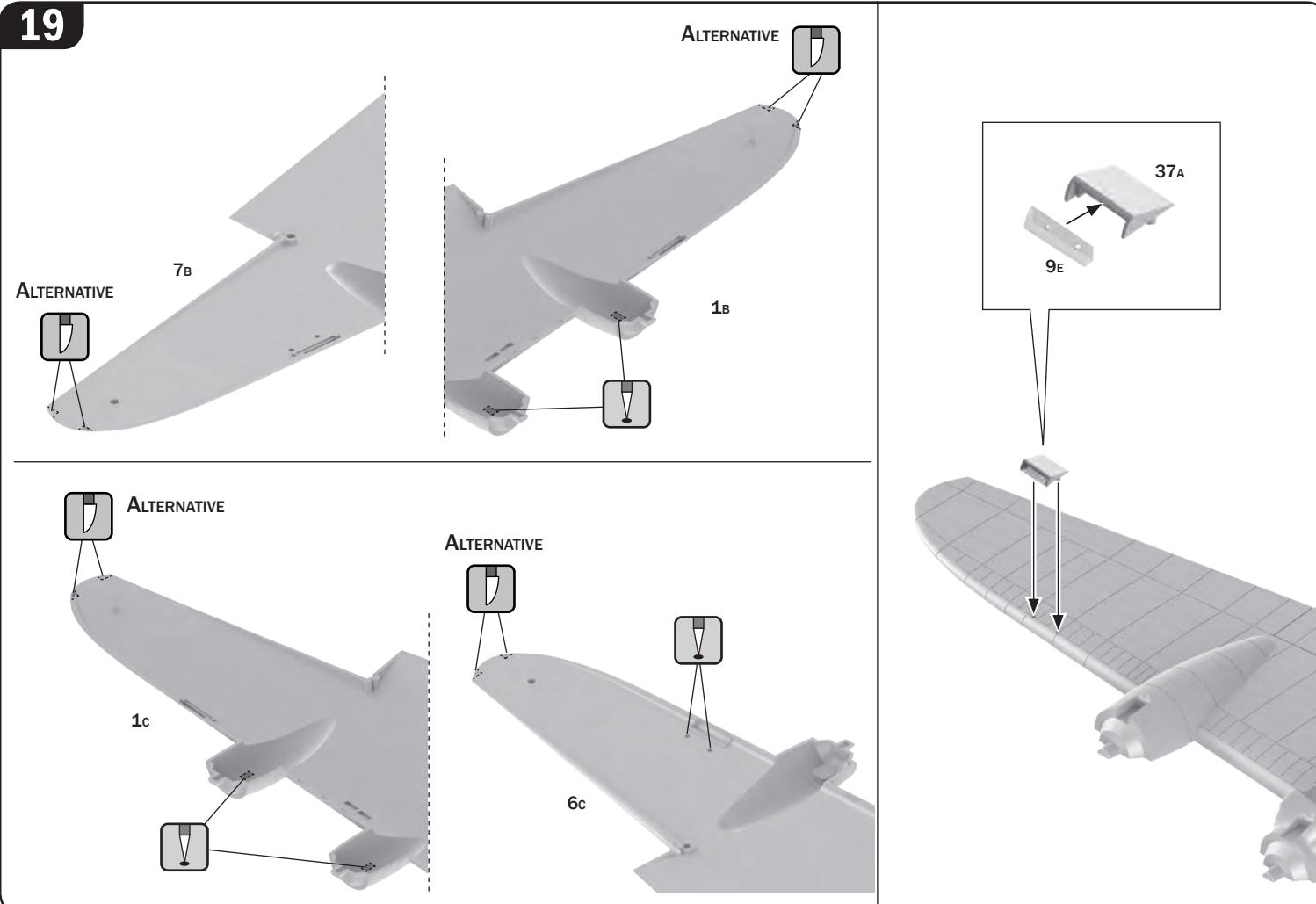
SEE COLOR PROFILES
FOR BOMBS ALTERNATIVE PAINTING
AND DECALS POSITIONING

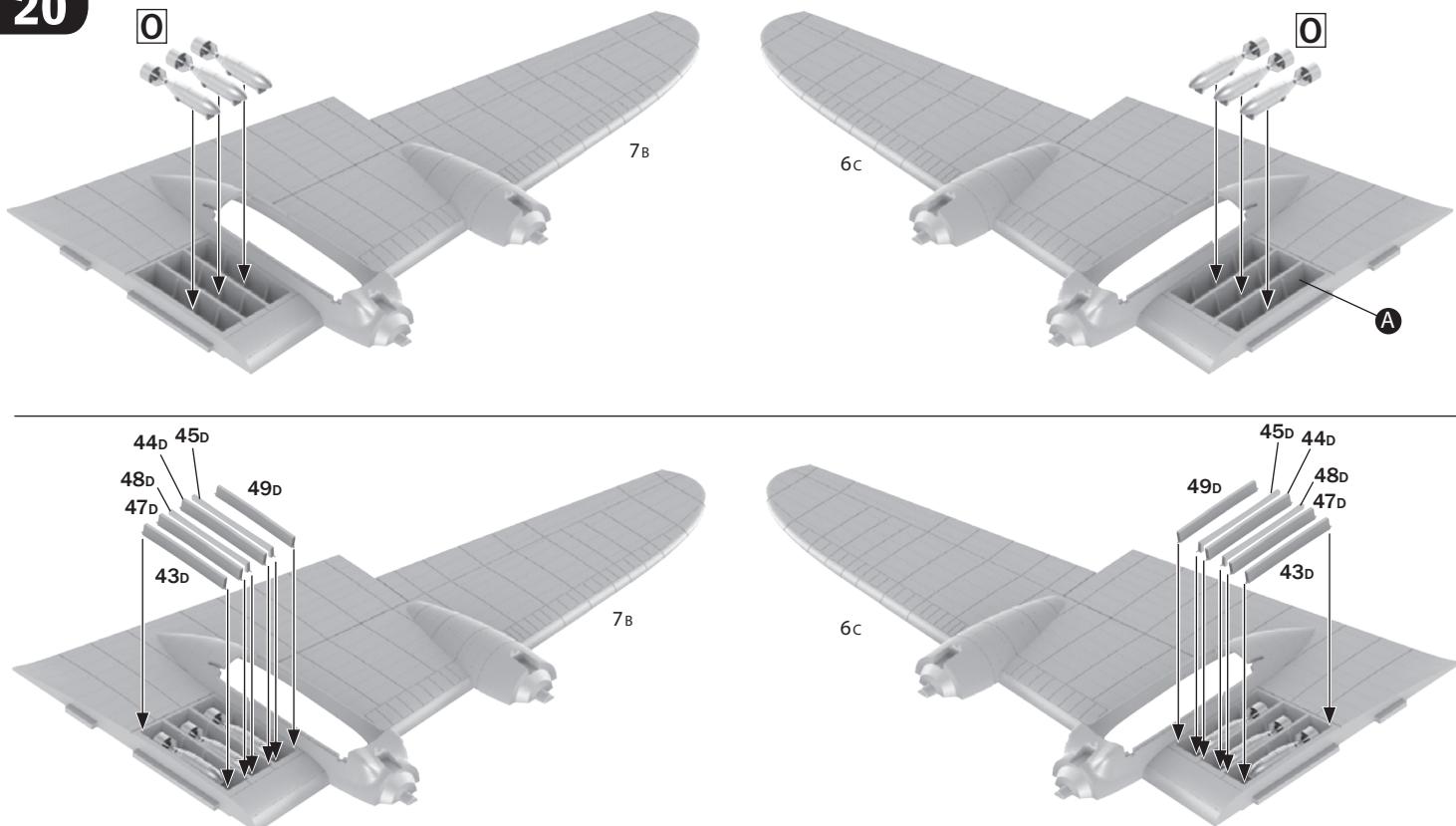
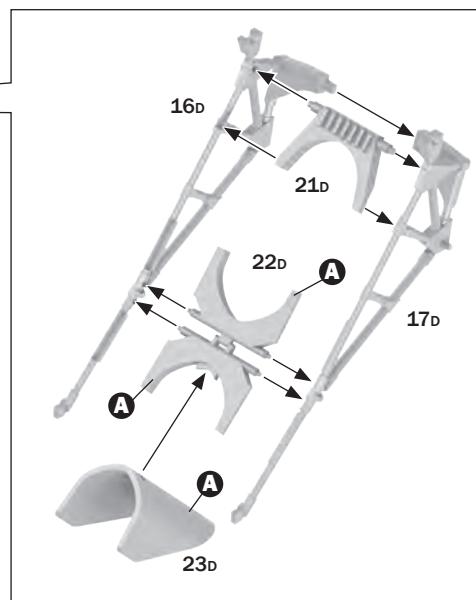
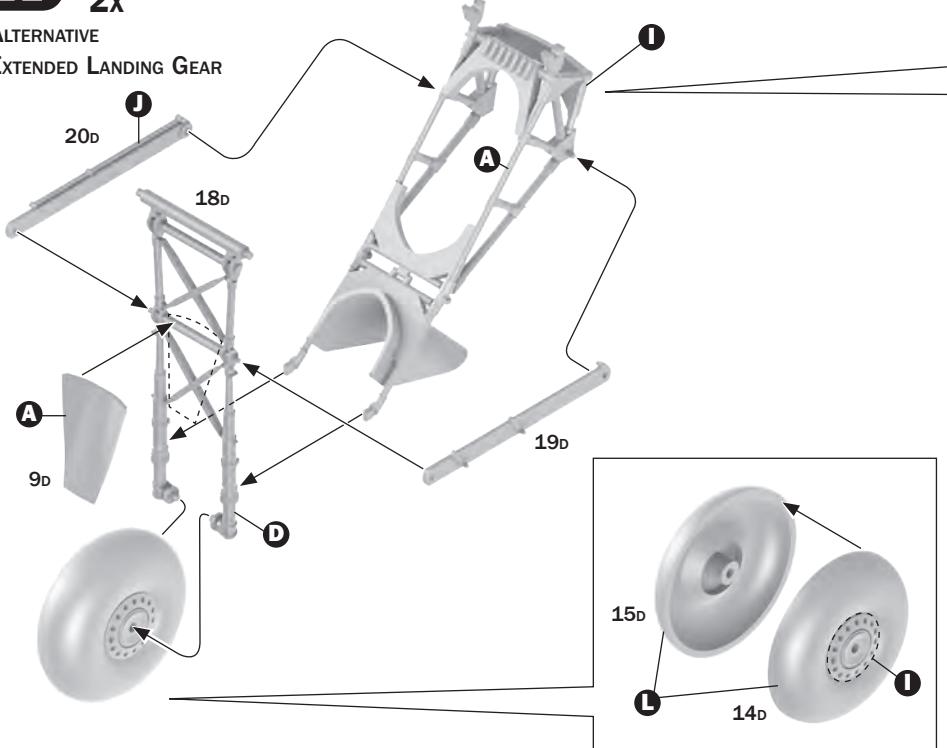
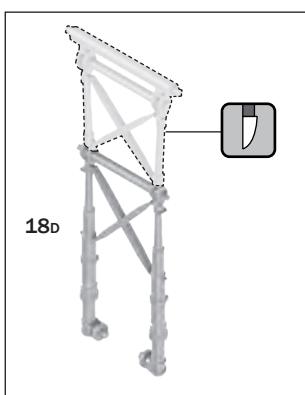
**ALTERNATIVE
OPEN BOMBS BAY VERSION**

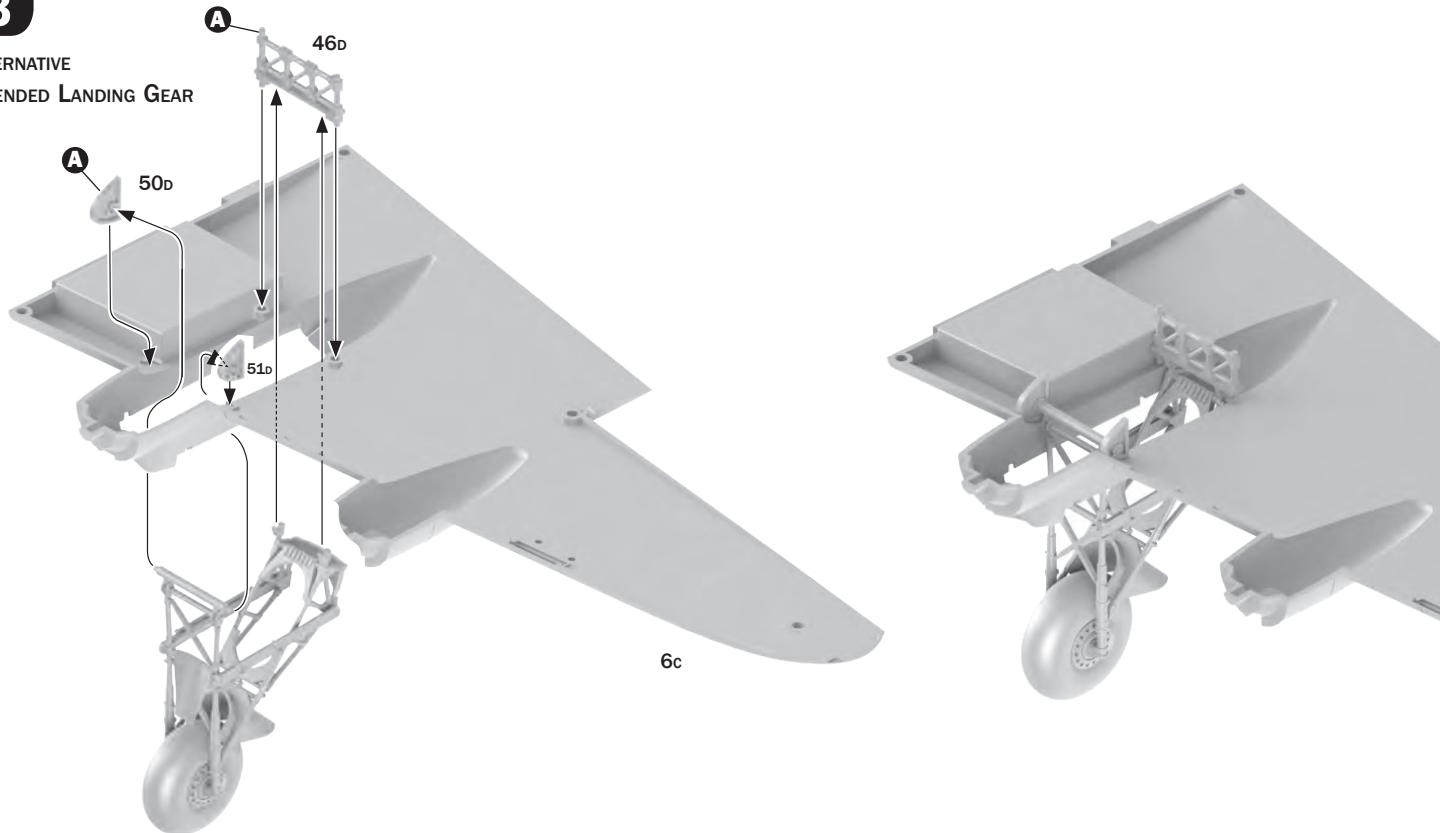
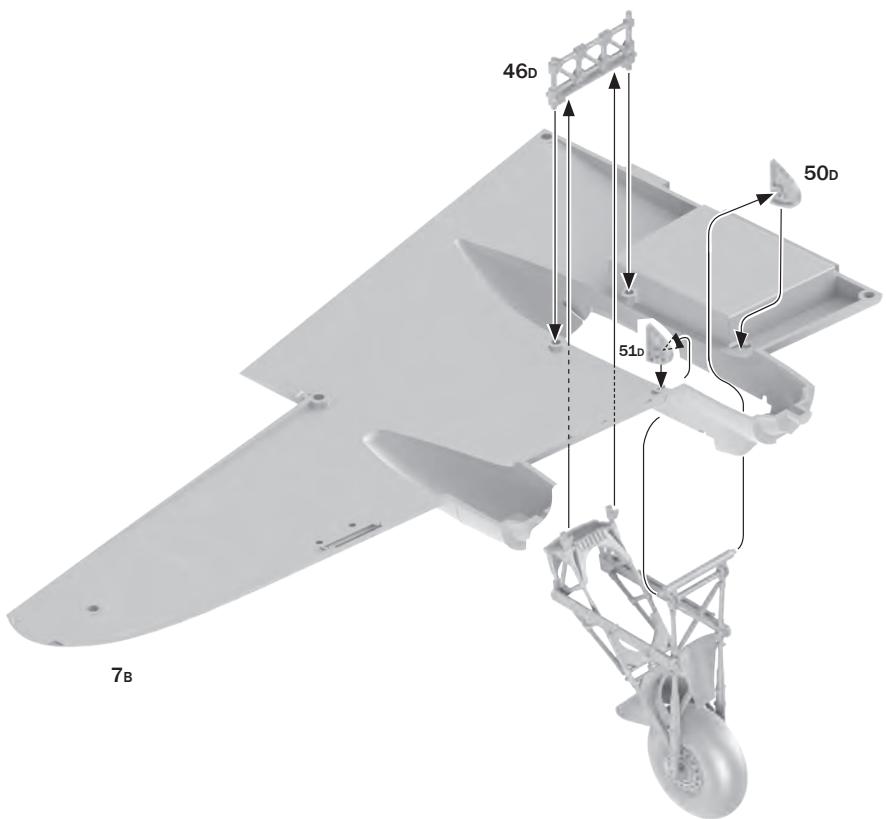
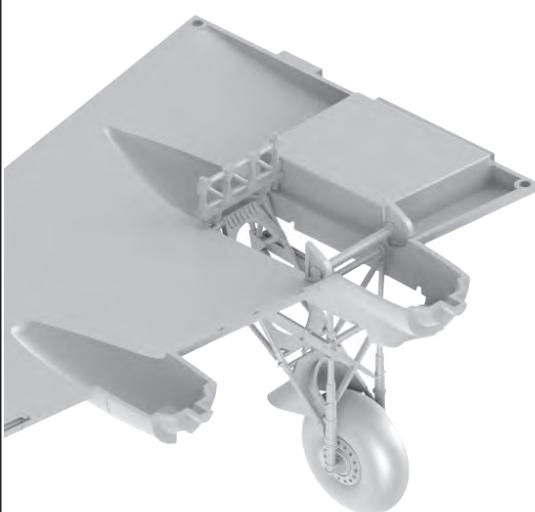
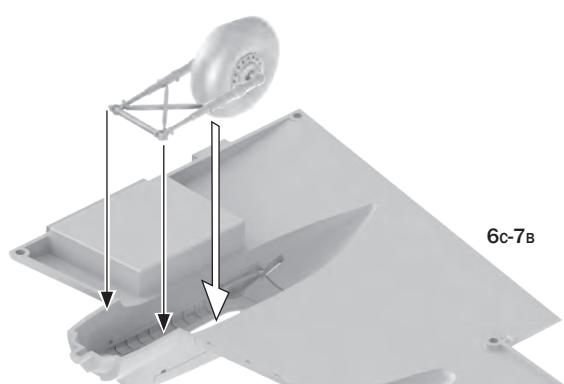
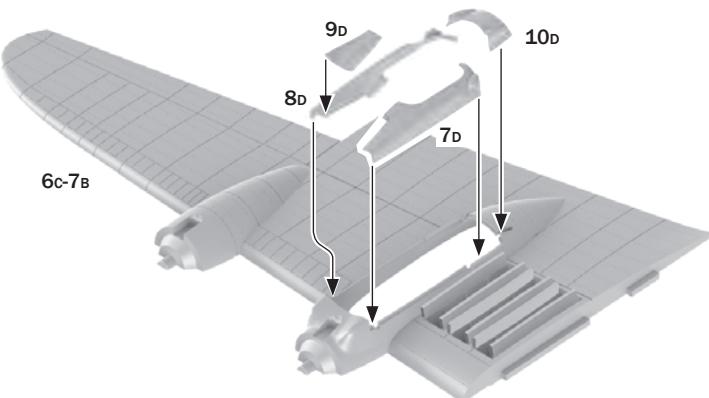
18

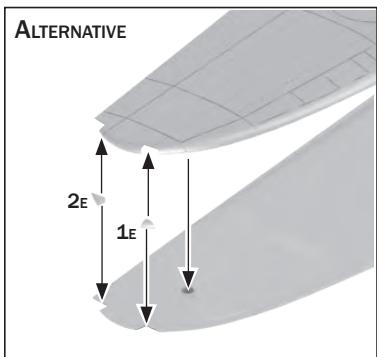
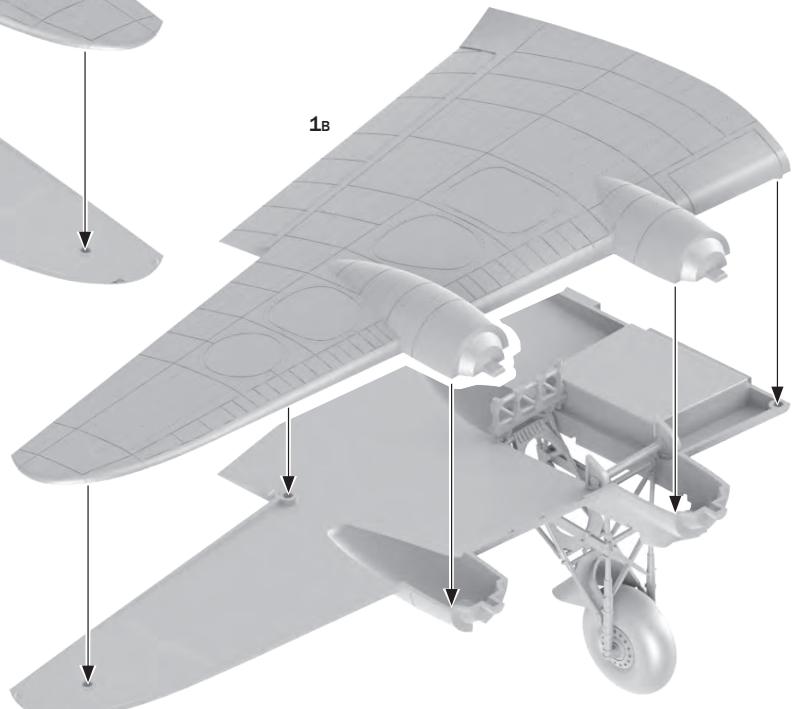
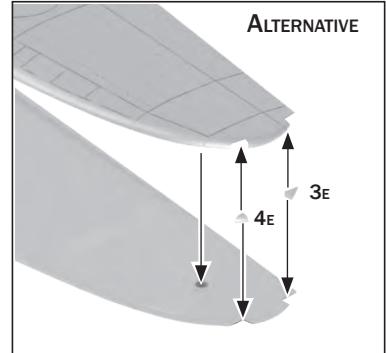
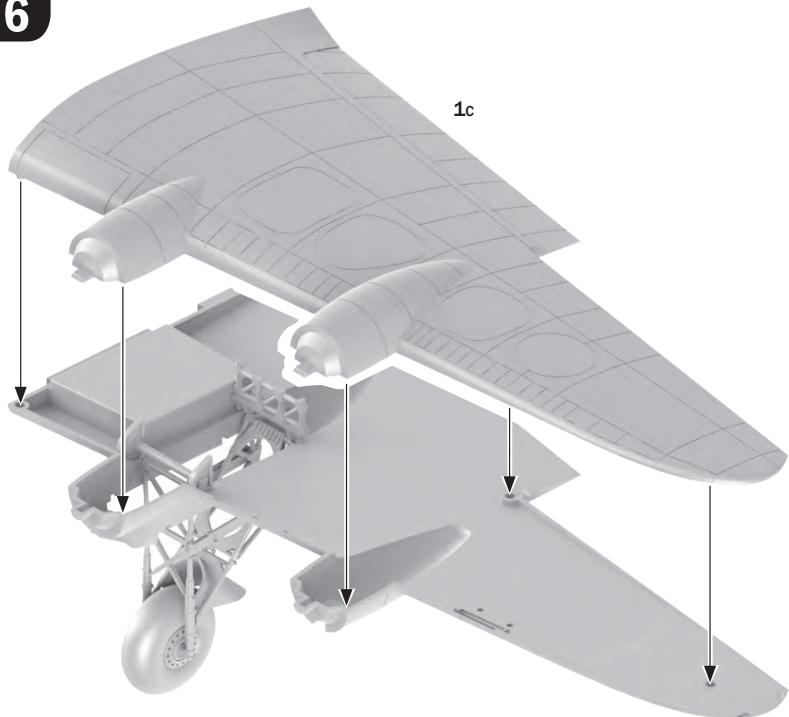
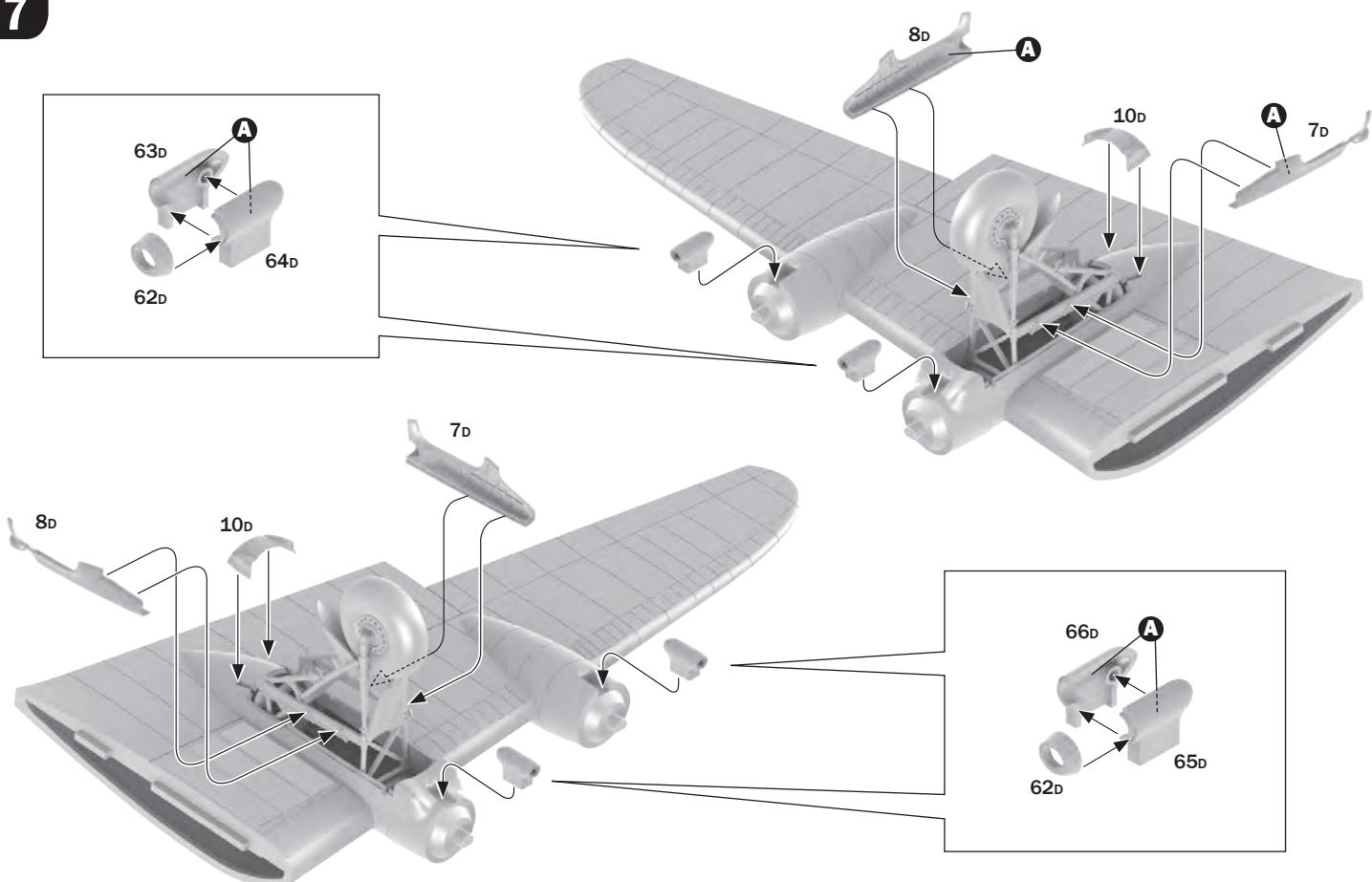


19



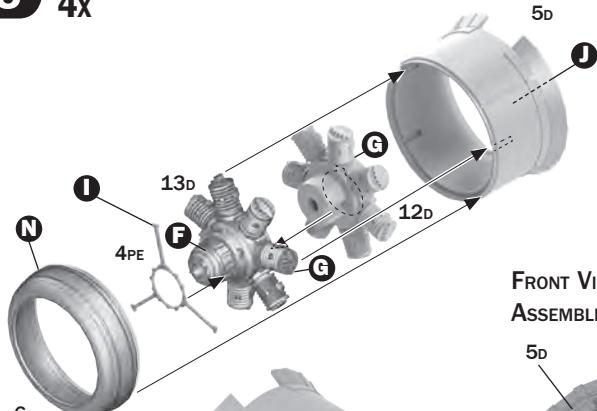
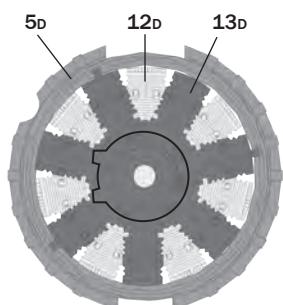
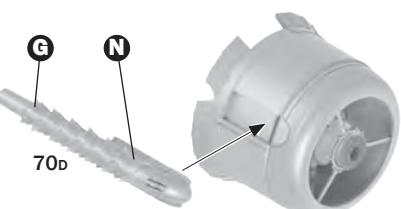
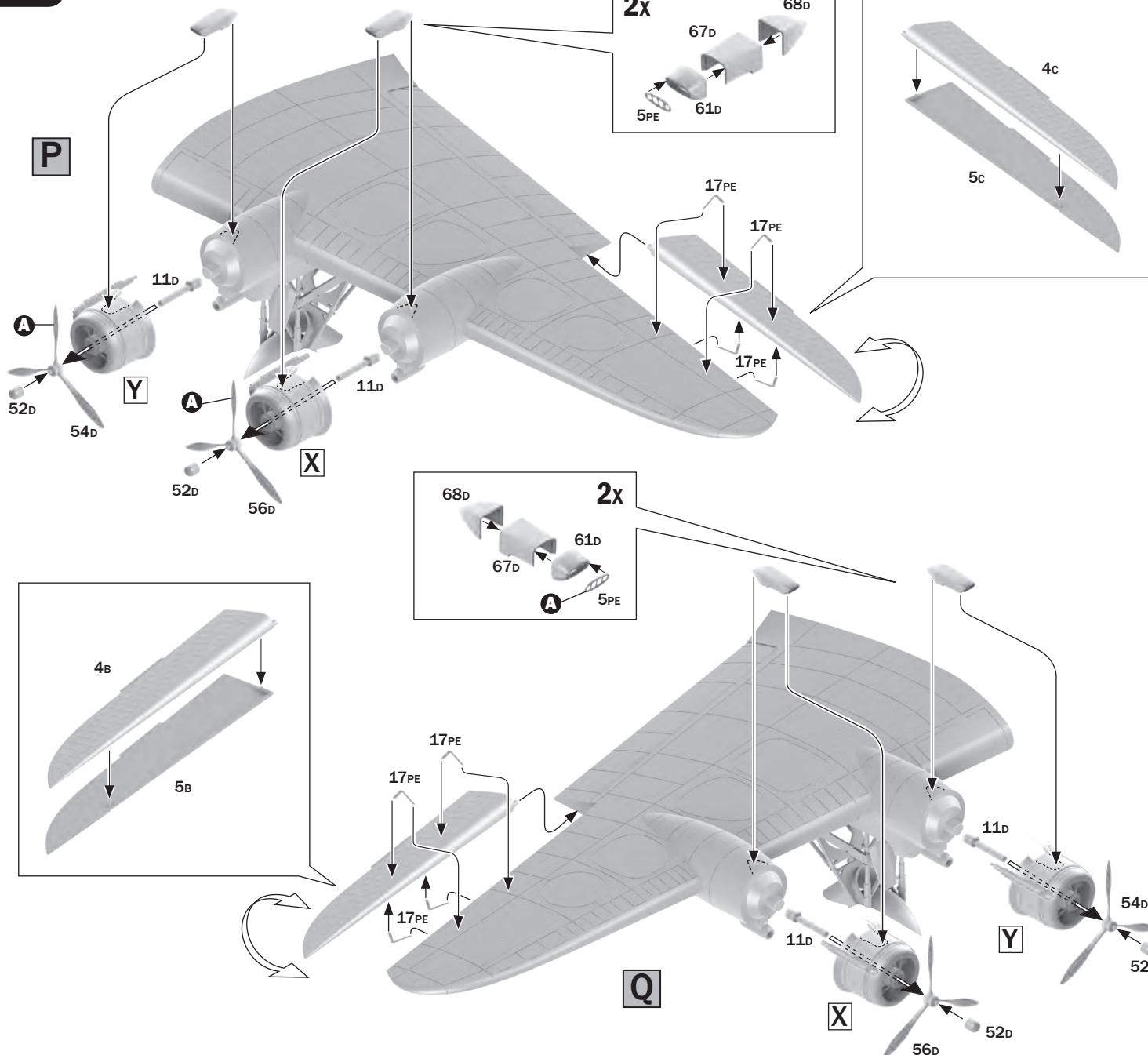
20**21** **2x**
**ALTERNATIVE
EXTENDED LANDING GEAR**
**22** **2x**
**ALTERNATIVE
RETRACTED
LANDING GEAR**


23
**ALTERNATIVE
EXTENDED LANDING GEAR**
**24**
**ALTERNATIVE
EXTENDED LANDING GEAR**
**25 2x**
**ALTERNATIVE
RETRACTED LANDING GEAR**


26**27**

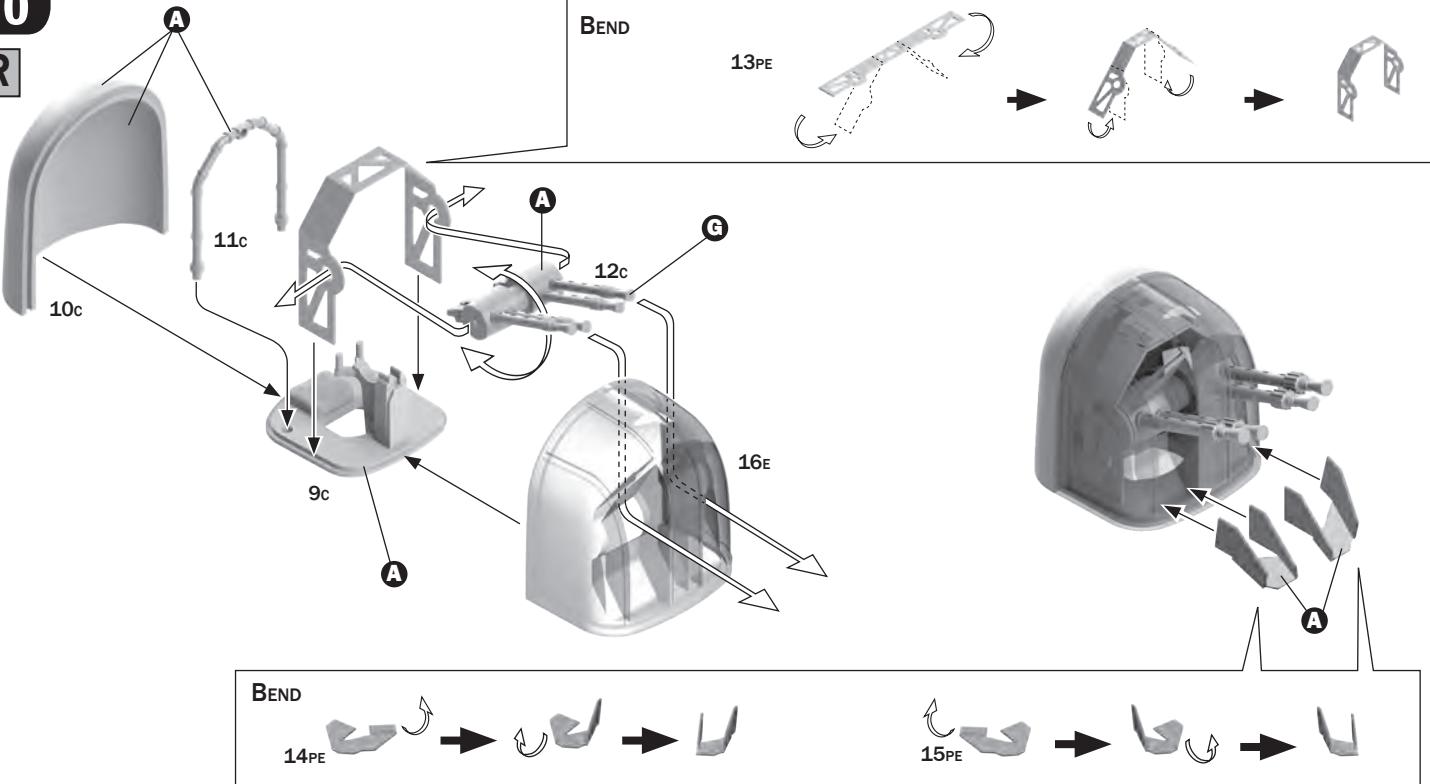
28

4x

**FRONT VIEW OF CORRECT ASSEMBLED ENGINE****VIEW OF ASSEMBLED ENGINE****2x X****2x Y****29**

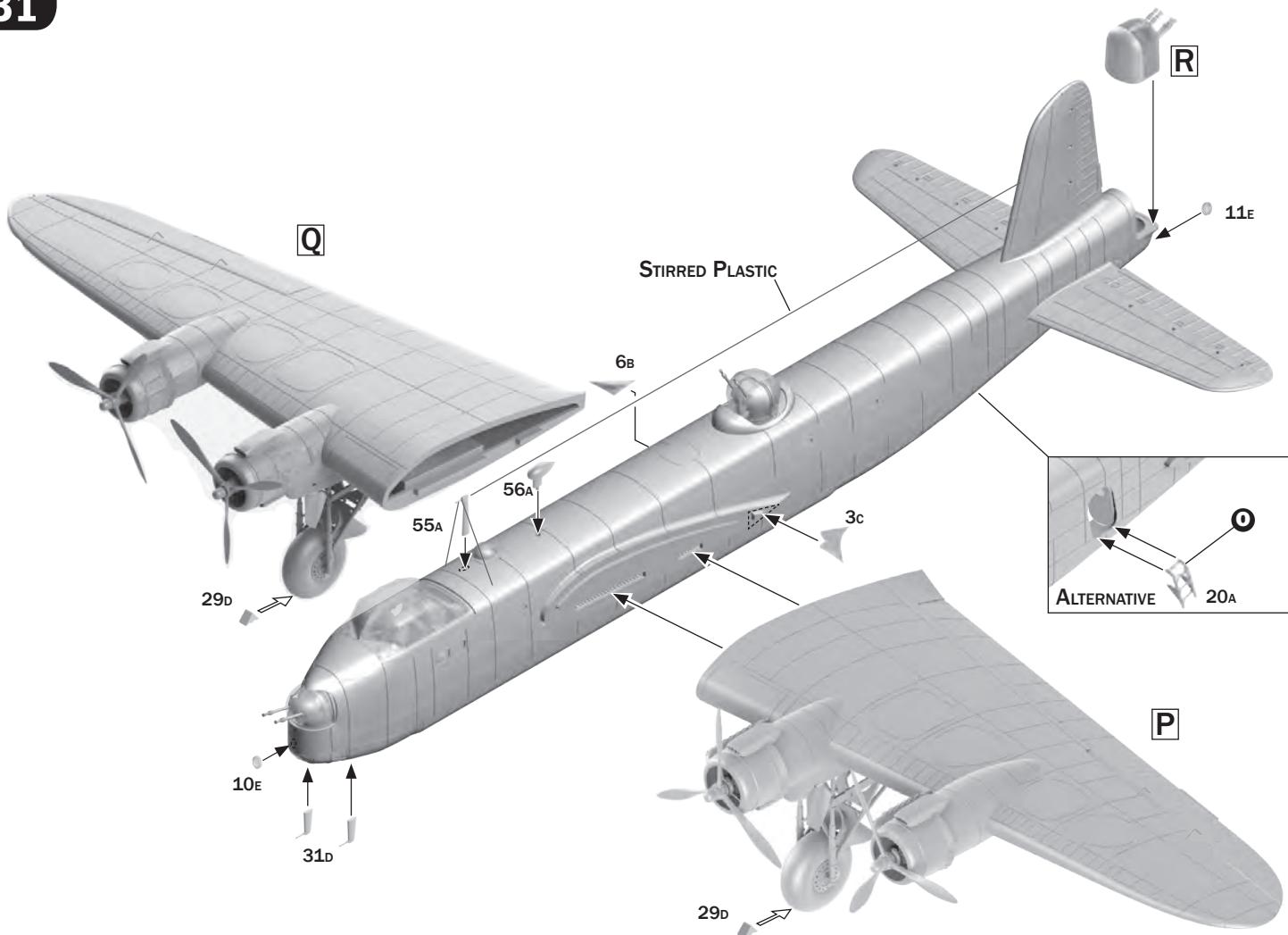
30

R



31

Q



Istruzioni per l'applicazione delle decalcomanie. Ritagliare le decalcomanie occorrenti dal foglio, immergerle in un bicchiere di acqua pulita per circa 20°, metterle in posizione sul modello e farle scivolare dalla carta: per una migliore aderenza comprimerle con una piazzuola pulita.

Direction for applying the decals: cut the required decals out of the sheet; dip the into a glass of clean water for about 20°; position the decals on the kit, letting them slide from the paper. For a better adhesion, press them by means of a clean rag.



Anweisungen für Abziehbilder-Anbringung: Die benötigten Abziehbilder vom Blatt abscheiden, in ein Glas reines Wasser für etwa 20° eintauchen, auf das Modell legen und dann vom Papierbogen abnehmen. Um eine bessere Haftung zu erzielen, die Abziehbilder mit einem reinen Tuch andrücken.

Instruction pour l'application des décalcomanies. Couper les décalcomanies choisies et les plonger environ 20° dans un peu d'eau propre. Les placer sur le modèle en les faisant glisser de leur feuille et presser avec un morceau de chiffon pour éliminer les bulles d'air.

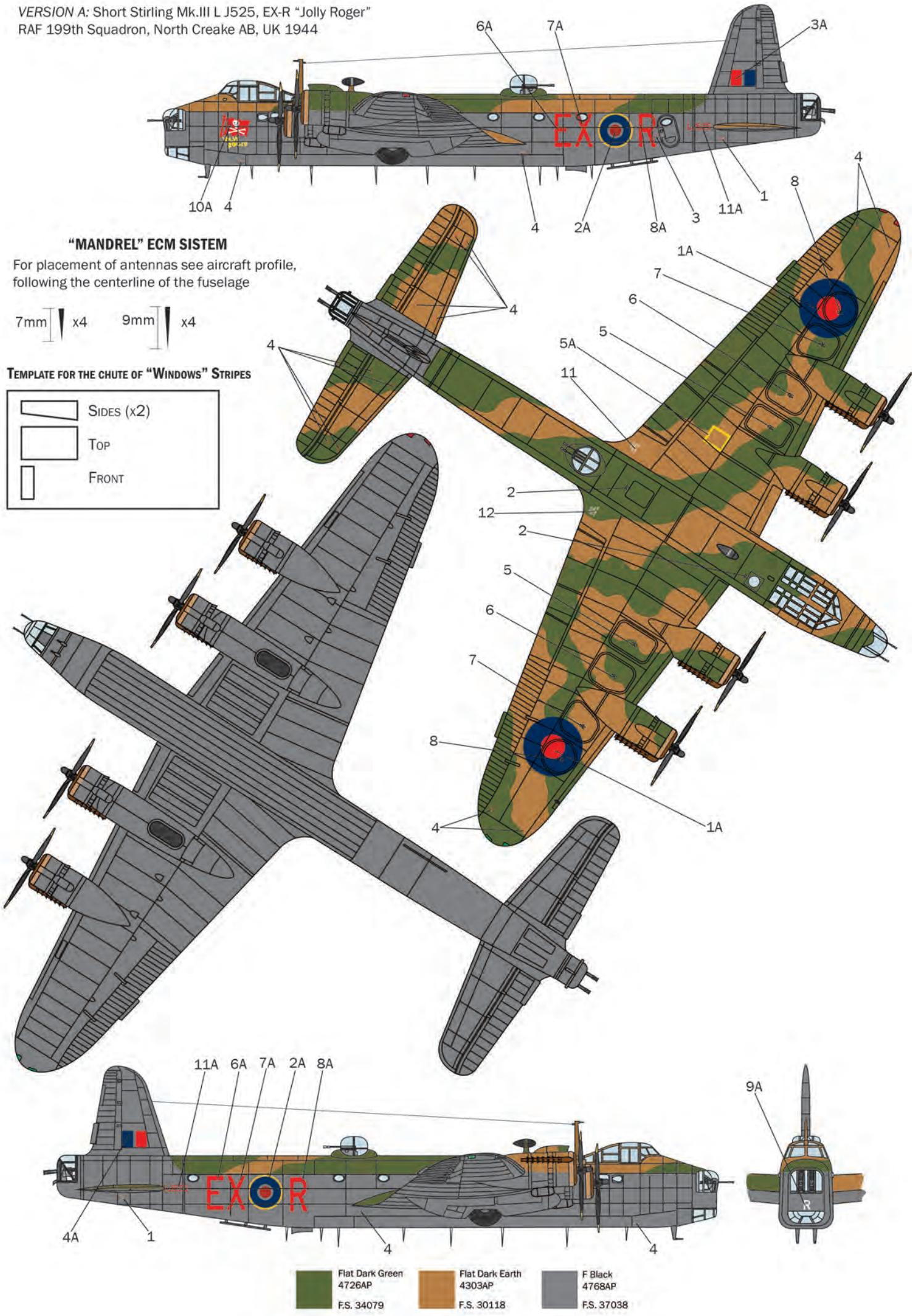
Istrucciones Para la aplicación de las calcomanías: cortar las requeridas, sumergirlas en un recipiente de agua limpia durante 20°, colocar las calcomanías sobre el modelo, haciéndolas deslizar sobre el papel. Para una mejor adherencia, presionarlas con un trapo limpio.

Transfers: knip het benodigde deel uit, demp el ca. 20° onder water, oud het transfer tegen het model en schuif het vanaf het papier op zijn plaats. Met een schoon doekje aandrukken.

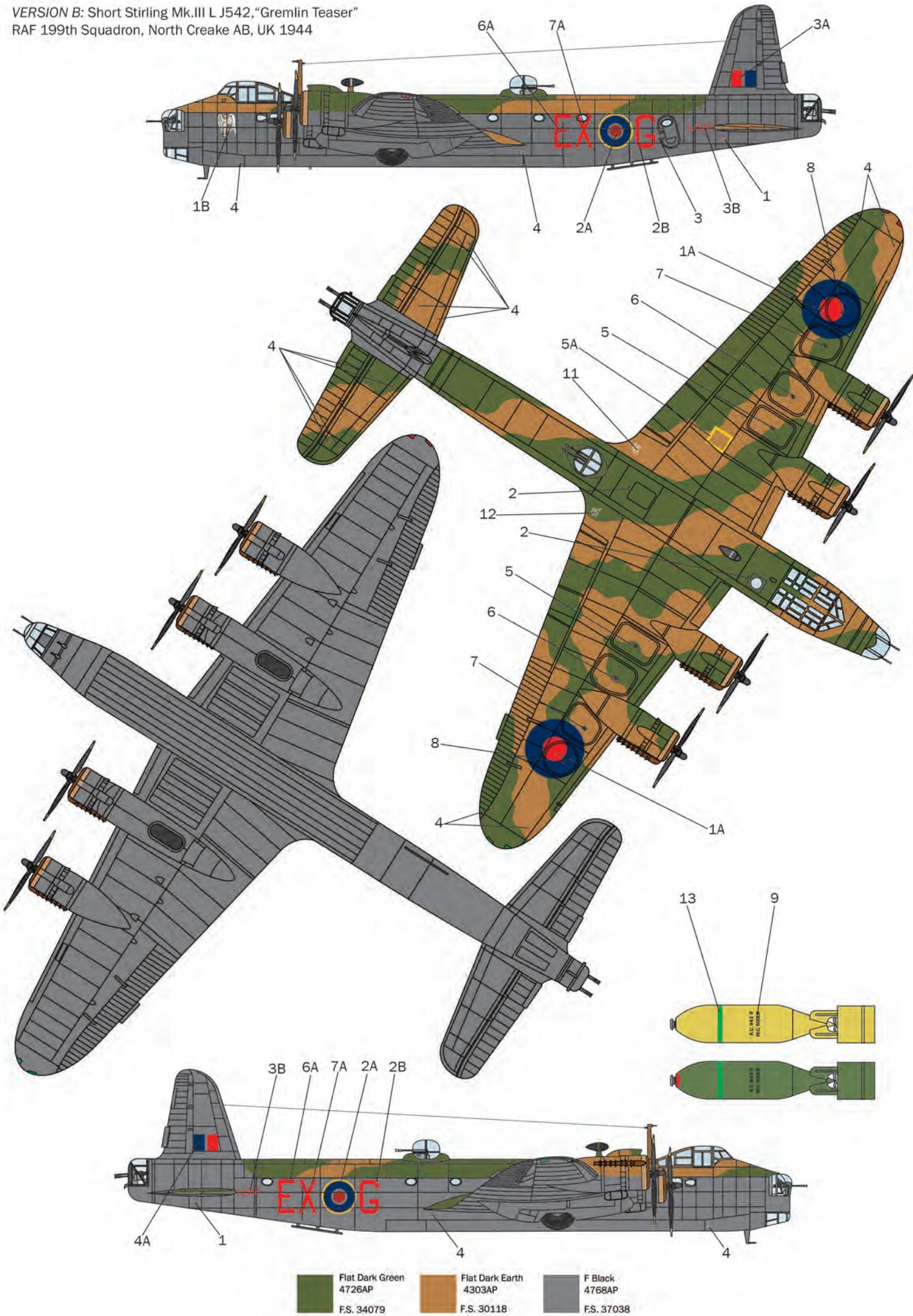
手札ル使用法: 沢山から、それをそのデータを切り取ります。それを水に20度くらい沈めて、引上げます。マーカーをすべてのよきにしてお紙からとり、指定の位置にはってください。やわらかな布でマーカー上を押して気泡を取ってください。マーク面には、かみ付けて手をいれないでください。

Изъятие наклеек: отрежьте нужную вам часть декали из общего листа, поместите её в 20° минуты в чистую воду, затем, выбрав необходимое место на модели, переведите туда изображение, сдавните его о бумаги основы. Для лучшего прилипания промажьте декаль чистой тряпкой.

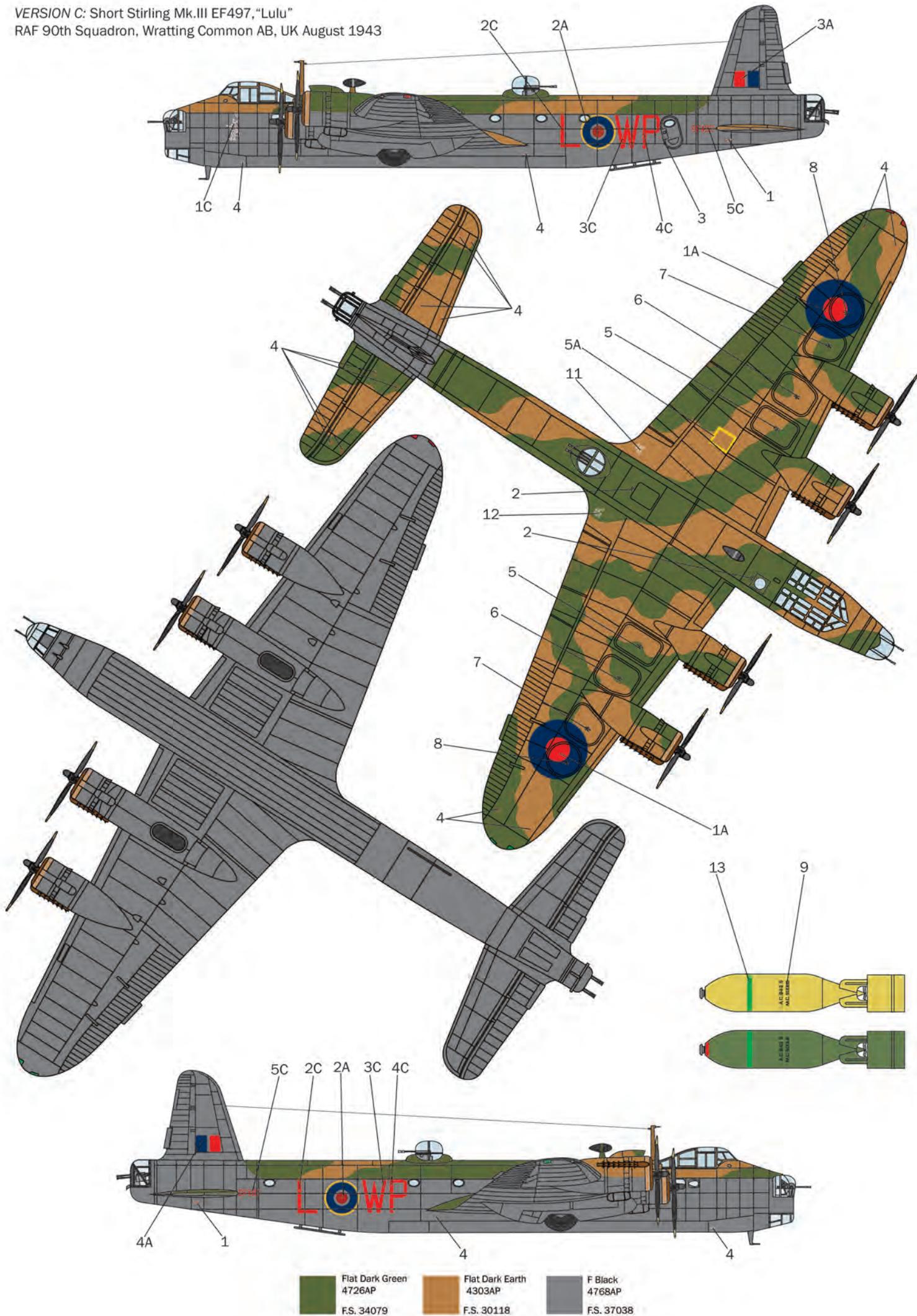
VERSION A: Short Stirling Mk.III LJ525, EX-R "Jolly Roger"
RAF 199th Squadron, North Creake AB, UK 1944



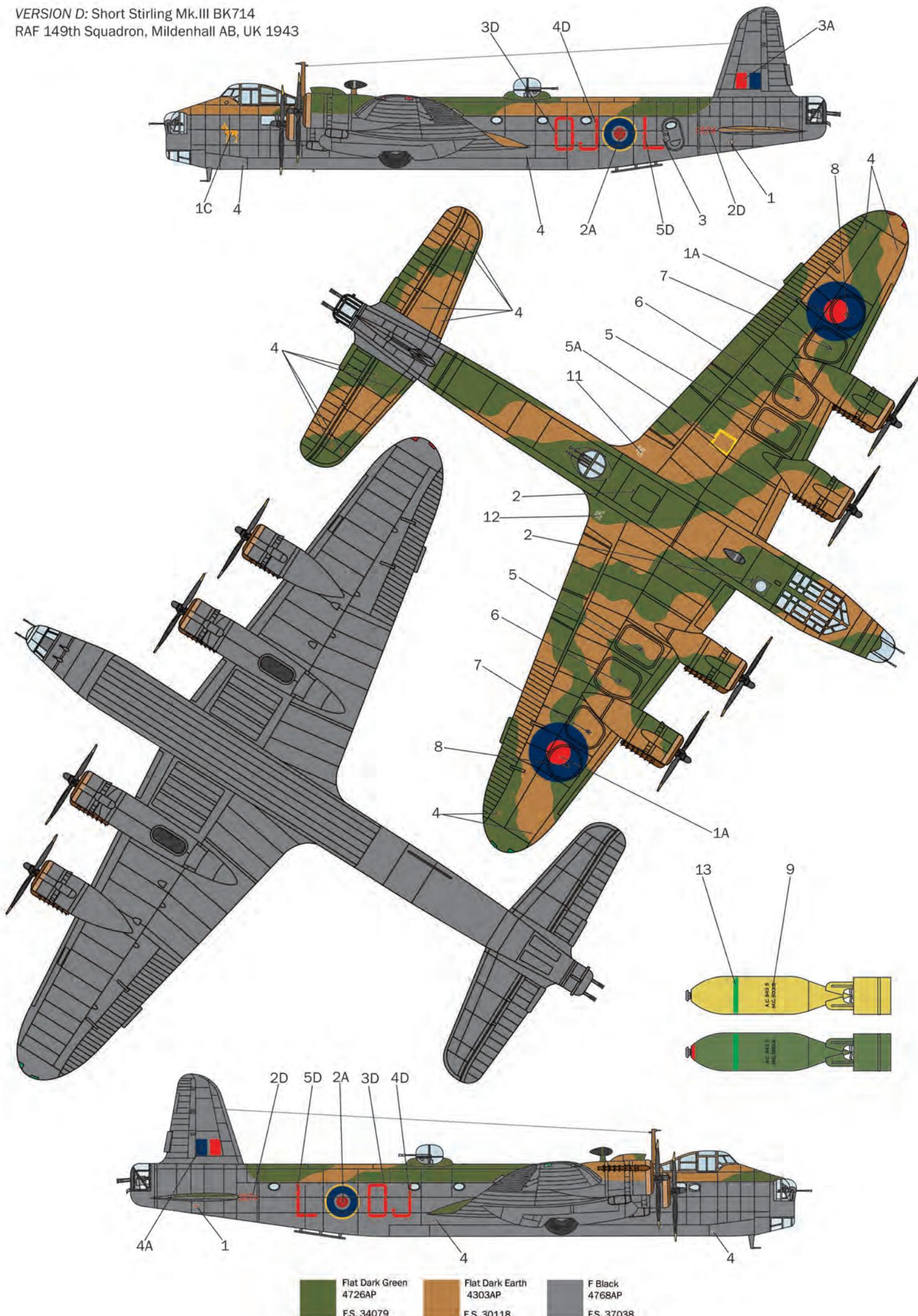
VERSION B: Short Stirling Mk.III L542, "Gremlin Teaser"
RAF 199th Squadron, North Creake AB, UK 1944



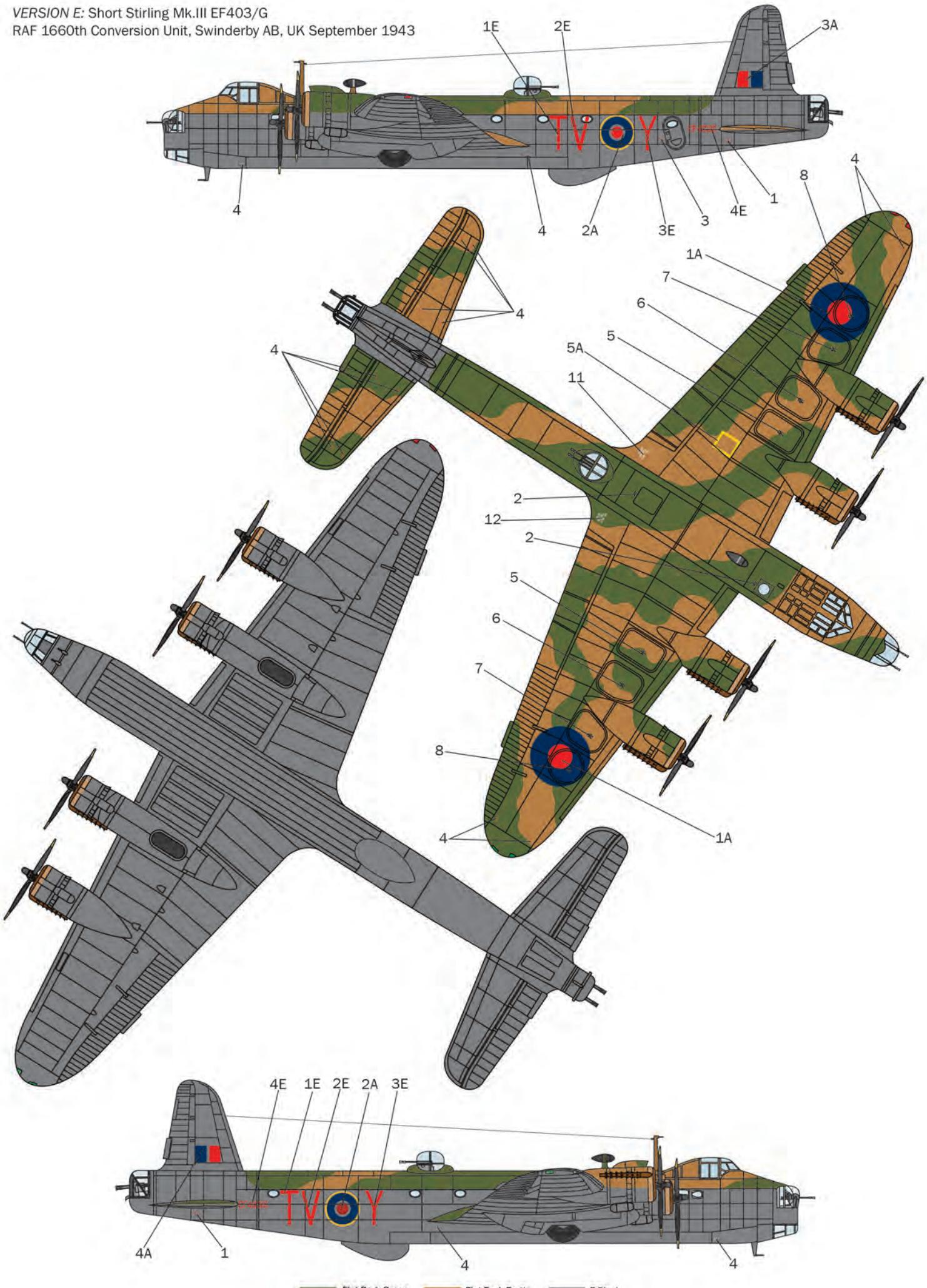
VERSION C: Short Stirling Mk.III EF497, "Lulu"
RAF 90th Squadron, Wratting Common AB, UK August 1943



VERSION D: Short Stirling Mk.III BK714
RAF 149th Squadron, Mildenhall AB, UK 1943



VERSION E: Short Stirling Mk.III EF403/G
RAF 1660th Conversion Unit, Swinderby AB, UK September 1943



| | | |
|---|---|---|
| Flat Dark Green 4726AP F.S. 34079 | Flat Dark Earth 4303AP F.S. 30118 | F Black 4768AP F.S. 37038 |
|---|---|---|



F

NAME
NOME
NAME
NOM
NOMBRE
NAAM

TOWN
CITTÀ
STADT
VILLE
CIUDAD
GEMEENTE

POSTAL CODE
C.A.P.
POSTALEITZAHL
CODE POSTALE
CODIGO POSTAL
POSTCODE

ADDRESS
INDIRIZZO
ADRESSE
ADRESSE
DIRECCION
ADRES

COUNTRY
NAZIONE
LAND
PAYS
PAÍS
LAND

DATE OF BIRTH
DATA DI NASCITA
GEBURTSDATUM
DATE DE NAissance
NACIDO/A EL
GEOBOORTEDATUM

E-MAIL

DEFECTIVE PARTS
PARTI DIFETTOSI
DEFEKTE TEILE
PIECES DEFECTUEUSES
PIEZAS DEFECTUOSAS
DEFECTE ONDERDELEN

KIT No 1350 Scale 1:72 - Stirling Mk. III

| | |
|---------------------------------------|---------------------------------------|
| <input type="checkbox"/> Retail Store | <input type="checkbox"/> Hyper Market |
| Negozio | Grande Magazzino |
| Einzelhandel | Andere |
| Detaillant | Grande Surface |
| Detailista | Gran Almacen |
| Detailhandel | Hypermarket |

ITALERI S.p.A.
Via Pradazzo, 6/B
40012 - Calderara di Reno (BO) ITALY
fax: 0039 51 726 459
e-mail: italeri@italeri.com
www.italeri.com